

MÉMORIAL **Memorial**
DU des
GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG. **Großherzogthums Luxemburg.**

SAMEDI, 19 AVRIL 1884.

M 19.

Samstag, 19. April 1884.

Arrêté du 27 mars 1884, qui alloue aux instituteurs et aux institutrices laïques les suppléments de traitement et les primes de brevet prévus par la loi du 6 juillet 1876, et fixe les sommes à verser par les communes en conformité de l'art. 11 de la loi sur les pensions du personnel enseignant.

LE DIRECTEUR GÉNÉRAL DE L'INTÉRIEUR ;

Vu les art. 11, 12 et 14 de la loi du 6 juillet 1876, concernant les suppléments de traitement et les primes à allouer sur la caisse de l'État aux membres du personnel enseignant des écoles primaires et des écoles primaires supérieures ;

Vu les art. 1^{er}, 11 et 16 de la loi du 11 décembre 1863, l'art. 1^{er} de la loi du 6 juin 1874, l'art. 12 de la loi du 6 juillet 1876 et l'art. 2 de la loi du 7 mars 1883, concernant les retenues pour pension à faire sur les traitements des membres du personnel enseignant, ainsi que la contribution à verser par les communes pour le fonds des pensions ;

Vu les délibérations relatives à l'organisation des écoles primaires pour l'année scolaire 1883-1884 ;

Vu l'avis du comité permanent de la Commission d'instruction, du 19 février dernier, concernant l'allocation de la prime du brevet de 3^e rang aux instituteurs du 4^e rang, qui comptaient au moins quinze années de services au 1^{er} octobre 1875 ;

Après délibération du Gouvernement en conseil ;

Beschluß vom 27. März 1884, wodurch den Lehrern und weltlichen Lehrerinnen die durch das Gesetz vom 6. Juli 1876 vorgesehenen Gehaltszulagen und Brevet-Prämien bewilligt, und die durch die Gemeinden, gemäß Art. 11 des Gesetzes über die Pensionen des Lehrpersonals, einzuzahlenden Beiträge festgesetzt werden.

Der General-Director des Innern ;

Nach Einsicht der Art. 11, 12 und 14 des Gesetzes vom 6. Juli 1876, betreffend die dem Lehrpersonal der Primär- und Oberprimärschulen auf die Staatskasse zu bewilligenden Gehaltszulagen und Prämien ;

Nach Einsicht der Art. 1, 11 und 16 des Gesetzes vom 11. December 1863, des Art. 1 des Gesetzes vom 6. Juni 1874, des Art. 12 des Gesetzes vom 6. Juli 1876 und des Art. 2 des Gesetzes vom 7. März 1883, die von den Gehältern des Lehrpersonals zu machenden Abzüge, sowie den durch die Gemeinden für den Pensionsfonds einzuzahlenden Beitrag betreffend ;

Nach Einsicht der Verathungen über die Organisation der Primärschulen während 1883 — 1884 ;

Nach Einsicht des Gutachtens des ständigen Ausschusses der Unterrichts-Commission vom 19. Februar d. J. in Betreff der den Lehrern und Lehrerinnen des 4. Ranges, welche am 1. October 1875 wenigstens 15 Dienstjahre zählten, zu bewilligenden Prämien des 3. Ranges ;

Nach Verathung der Regierung im Conseil ;

Arrête :

Art. 1^{er}. Il est accordé sur la caisse de l'État aux membres du personnel enseignant, pour l'exercice 1884 :

1° à titre de primes de brevet, les sommes portées à la 7^e colonne du tableau ci-après au montant de 16,950 francs ;

2° à titre de suppléments de traitement, les sommes indiquées à la 8^e colonne du même tableau, au montant de 66,840 francs.

La première moitié de ces sommes sera liquidée immédiatement et le restant dans le courant du mois d'août prochain, sur le crédit figurant à l'art. 179 du budget des dépenses pour 1884.

Art. 2. Les sommes portées aux 11^e et 12^e colonnes du tableau seront versées dans la caisse de l'État.

Ce versement se fera par l'intermédiaire des receveurs communaux, entre les mains du receveur des contributions du ressort, et sera intégralement effectué d'ici au mois d'octobre prochain.

Les sommes figurant à la 12^e colonne pourront être prélevées sur les fonds disponibles en caisse, sauf régularisation au prochain budget.

Art. 3. Le présent arrêté, suivi du tableau susmentionné, sera inséré au *Mémorial*.

Luxembourg, le 27 mars 1884.

Le Directeur général de l'intérieur,
H. KIRPACH.

Beschließt:

Art. 1. Dem Lehrerpersonal werden auf die Staatskasse für's Rechnungsjahr 1884 bewilligt :

1° als Brevet-Prämie, die in der 7. Spalte der nachstehenden Tabelle eingetragenen Summen im Betrage von 16,950 Franken ;

2° als Gehaltszulage, die in der 8. Spalte derselben Tabelle angegebenen Summen im Betrage von 66,840 Franken ;

Die erste Hälfte dieser Summen wird unverzüglich und die andere im Laufe des künftigen Monats August auf den Credit des Art. 179 des Ausgabenbudgets für 1884 liquidirt.

Art. 2. Die in der 11. und 12. Spalte der Tabelle angezeigten Beträge werden in die Staatskasse eingezahlt.

Diese Einzahlung geschieht durch Vermittlung der Gemeinde-Einnehmer zu Händen des Steuer-Einnehmers des Ressorts und ist bis zum künftigen Monat October zu bewirken.

Die in der 12. Spalte eingetragenen Summen können, vorbehaltlich der Regulierung im nächsten Budget, den verfügbaren Fonds der Gemeindekasse entnommen werden.

Art. 3. Gegenwärtiger Beschluß soll nebst der obenerwähnten Tabelle in's „*Mémorial*“ einge-
rückt werden.

Luxemburg den 27. März 1884.

Der General-Director des Innern,
G. Kirpach.

CANTONS ET COMMUNES. — LOCALITÉ où l'école est établie. 1	NOMS ET PRÉNOMS des membres du personnel enseignant. 2	3 Nombre d'enfants.	4 Rang du brevet de capacité.	5 Années de service sans brevet. avec brevet.	6 Prime allouée à raison du brevet.	7 Somme allouée à titre de supplément de traitement.	8 Traitement communal du pour 1885 — 1884.	9 TOTAL.	10	11 Retenue à faire sur celle somme aux membres du per- sonnel enseignant.	12 Contribution de 2% à ajouter par la commune.
Capellen.											
<i>Bascharage.</i>											
Bascharage.	Sand, François.	47	2	15	100 »	100 »	865 »	1065 »	51 80	21 26	
id.	Villeroy, Marguerite.	58	4	17	»	120 »	862 »	982 »	14 75	19 64	
Hautcharage.	Schmit, Nicolas.	55	3	4	50 »	»	800 »	850 »	28 50	17 »	
id.	Thewes, Susanne.	55	5	34	50 »	180 »	700 »	950 »	15 95	18 60	
Linger.	Pesch, Pierre.	25	4	»	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »	
<i>Clemency.</i>											
Clemency.	Schmit, Nicolas.	56	4	4	»	»	900 »	900 »	27 »	18 »	
id.	Daleyden, sœur Marie.	58	4	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »	
id.	Reisdorfer, sœur Félicité.	45	4	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »	
Fingig.	Juckum, Mathias.	28	2	7	100 »	100 »	700 »	900 »	27 »	18 »	
<i>Dippach.</i>											
Bettange.	Pierret, Jean.	27	4	15	»	100 »	800 »	900 »	27 »	18 »	
Dippach.	Steines, Jean-Baptiste.	64	4	14	»	100 »	916 »	1016 »	50 48	20 52	
Schouweiler.	Aust, Nicolas.	29	5	26	50 »	500 »	800 »	1150 »	54 50	25 »	
id.	Fonck, Catherine.	28	4	15	»	60 »	725 »	785 »	11 77	15 70	
<i>Garnich.</i>											
Dahlem.	Pesch, Jean.	21	4	1	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »	
Garnich.	Walens, Jean-Pierre.	56	5	38	50 »	500 »	900 »	1250 »	57 50	25 »	
id.	Meyers, sœur Colombe.	29	4	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »	
id.	Muller, sœur Anatolie.	56	4	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »	
Hivange.	Weiland, Henri.	29	4	»	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »	
Kahler.	Schmit, Guillaume.	55	4	11	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »	
<i>Hobscheid.</i>											
Eischen.	Schmit, François.	58	5	9	50 »	100 »	1162 »	1312 »	59 56	26 24	
id.	Prévost, sœur Flore.	62	4	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »	
id.	Watch, sœur Hippolyte.	69	4	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »	
Hobscheid.	Zeig, Antoine.	55	4	25	50 »	500 »	1127 »	1477 »	44 51	29 54	
id.	Funck, sœur Aimée.	61	5	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »	
id.	Schœllen, sœur Cyrille.	56	4	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »	
<i>Kehlen.</i>											
Kehlen.	Dosbourg, Michel.	51	5	32	50 »	500 »	999 »	1549 »	40 47	26 98	
id.	Ehlinger, Marie.	57	1	12	150 »	60 »	750 »	960 »	14 40	19 20	
id.	Ehlinger, Catherine.	41	4	10	»	60 »	609 »	669 »	10 05	15 58	
Keispelt.	Gutenkauf, Pierre.	62	4	17	»	200 »	898 »	1098 »	52 94	21 96	

1) Prime permanente.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Meispelt.	Schintgen, Jean.	29	4	»	»	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
Nospelt.	Finsterwald, Pierre.	41	5	»	12	50 »	100 »	909 »	1059 »	31 77	21 18
id.	Huss, sœur Clarence.	38	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Heiter, sœur Similienne.	47	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Olm.	Kirsch, Susanne.	10	4	»	2	»	»	650 »	650 »	9 75	15 »
<i>Kœrich.</i>											
Gœblange.	Klein, Jean.	62	4	»	11	»	100 »	948 »	1048 »	31 44	20 96
Gœtzingen.	Molling, Pierre.	51	4	»	2	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
Kœrich.	Reuter, Jean-Baptiste.	46	4	»	3	»	»	954 »	954 »	28 62	19 08
id.	Funck, sœur Théonile.	56	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Schosseler, sœur Hortense.	49	aut.	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
<i>Kopstal.</i>											
Kopstal.	Scheuer, Willibrord.	59	4	»	1	»	»	900 »	900 »	27 »	18 »
id.	Kieffer, Elise.	53	4	»	3	»	»	867 »	867 »	13 »	17 34
id.	Decker, Marguerite-Joséphine.	46	4	»	9	»	60 »	654 »	714 »	10 71	14 28
<i>Mamer.</i>											
Cap.	Sturm, Barbe.	25	4	»	6	»	60 »	710 »	770 »	11 33	15 40
Holzem.	Wagner, Etienne.	65	3	»	11	50 »	100 »	1023 »	1175 »	35 25	23 50
Mamer.	Ries, François-Xavier.	72	5	»	36	50 »	300 »	1188 »	1538 »	46 14	30 76
id.	Hausemer, sœur Hippolyte.	63	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Bertrang, sœur St.-Germain.	69	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
<i>Septfontaines.</i>											
Greisch.	Nauert, Michel.	23	4	2	17	»	200 »	700 »	900 »	27 »	18 »
Roodt.	Schwartz, Anne.	15	4	»	»	»	»	600 »	600 »	9 »	12 »
Septfontaines.	Theisen, Jean-Pierre.	39	3	»	29	50 »	500 »	800 »	1150 »	34 50	25 »
id.	Fohl, Catherine.	47	2	»	9	100 »	60 »	738 »	898 »	15 47	17 96
<i>Steinfort.</i>											
Bettingen.	Jung, Jean-Joseph.	50	4	»	27	50 ¹⁾ »	300 »	790 »	1140 »	34 20	22 80
Gras.	Pütz, Marguerite.	11	4	»	»	»	»	600 »	600 »	9 »	12 »
Hagen.	Heckmes, Nicolas.	53	4	»	16	»	200 »	898 »	1098 »	32 94	21 96
Steinfort.	Biwer, Pierre.	66	4	2	14	»	100 »	980 »	1080 »	32 40	21 60
Esch-sur-l'Alzette.											
<i>Bettembourg.</i>											
Abweiler.	Wiser, André.	10	4	»	7	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Bettembourg.	Schaul, Corneille.	40	2	»	22	100 »	200 »	1200 »	1500 »	45 »	30 »
id.	Hiertz, sœur Augustine.	40	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Steines, sœur Donatille.	50	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Huncherange.	Schuh, Jean-Pierre.	63	4	»	6	»	100 »	907 »	1007 »	30 21	20 14
<i>Differdange.</i>											
Differdange.	Olinger, Pierre.	32	3	»	5	50 »	100 »	1200 »	1550 »	40 50	27 »
id.	Bemtgen, sœur Anatolie.	36	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Hansen, sœur Félicienne.	36	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »

1) Prime permanente.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Differdange.	Goergen, sœur Marie.	59	aut.	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Nieder Korn.	Walch, Bernard.	40	3	»	15	50 »	200 »	1000 »	1250 »	57 50	25 »
id.	Pauly, sœur Marguerite.	46	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Kunnen, sœur Cécilienne.	48	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Obercorn.	Biver, François.	46	4	»	8	»	100 »	900 »	1000 »	50 »	20 »
<i>Dudelange.</i>											
Budersberg.	Dell, Susanne.	28	4	»	6	»	60 »	700 »	760 »	11 40	15 20
Burange.	Weyrich, Dominique.	55	4	»	7	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Dudelange.	Kremmer, Pierre.	35	3	»	10	50 »	100 »	1000 »	1150 »	34 50	25 »
id.	Franck, sœur Florentine.	46	5	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Jaans, sœur Denise.	49	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
id.	Bonifas, sœur Juliette.	78	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
<i>Esch-sur-l'Alzette.</i>											
Esch-sur-l'Alzette.	Kaufmann, Jean. ¹	52	2	»	28	100 »	300 »	2000 »	2400 »	96 »	48 »
id.	Hess, François.	46	3	»	11	50 »	100 »	1600 »	1750 »	52 50	35 »
id.	Nœsen, Guillaume.	51	2	»	10	100 »	100 »	1600 »	1800 »	54 »	36 »
id.	Wampach, Jean-Baptiste.	72	4	4	25	50 »	200 »	1600 »	1850 »	55 50	57 »
id.	Theisen, François.	77	4	»	»	»	»	1499 »	1499 »	44 97	29 98
id.	Theisen, Jean-Pierre.	86	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Nospelt, sœur Yolanda.	50	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Kolber, sœur Mechtilde.	57	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Franck, sœur Fulgence.	56	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Schwebach, sœur Vincentia.	72	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Hoffmann, sœur Antonie.	61	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Speller, sœur Marie-Fourrier.	73	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Nau, sœur Edmonde.	81	3	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Galles, sœur Mathilde.	76	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Wiesener, sœur Norberte.	66	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Pinnel, sœur Démétrie.	28	3	»	44	50 »	500 »	800 »	1150 »	34 50	25 »
<i>Frisange.</i>											
Aspelt.	Olinger, Pierre.	37	5	»	7	50 »	60 »	675 »	785 »	11 77	15 70
id.	Molitor, Susanne.	24	4	»	»	»	»	800 »	800 »	24 »	16 »
Frisange.	Theisen, Jean-François.	23	3	»	5	50 »	60 »	675 »	785 »	11 77	15 70
id.	Fehlen, Catherine.	30	4	»	6	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Hellange.	Bauler, Jacques.	40	5	»	7	50 »	100 »	1050 »	1200 »	36 »	24 »
<i>Kayl.</i>											
Kayl.	Hoffmann, Nicolas.	44	4	»	»	»	»	856 »	856 »	25 08	16 72
id.	Biermann, Georges.	40	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Pauly, sœur Aimée.	53	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
id.	Feller, sœur Susanne.	45	2	»	19	100 »	200 »	1095 »	1395 »	41 85	27 90
Rumelange.	Meysembourg, Jacques.	59	4	1	9	»	100 »	1071 »	1171 »	35 13	23 42
id.	Muller, Nicolas.	42	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Glodt, sœur Cunera.										

1) Doit 4 pCt. — 2) Prime permanente.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Rumelange.	Conrady, sœur Alph.-Marie.	50	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
id.	Welter, sœur Aleidis.	46	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
id.	Welter, sœur Marguerite.	45	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Tetange.	Hein, Nicolas.	52	4	»	20	»	200 »	1000 »	1200 »	36 »	24 »
id.	Freilinger, Marie.	45	4	»	13	»	60 »	702 »	762 »	11 45	15 24
<i>Leudelange.</i>											
Leudelange.	Kirsch, Nicolas.	54	5	»	50	50 »	300 »	1000 »	1550 »	40 50	27 »
id.	Kirsch, Virginie.	47	5	»	4	50 »	»	738 »	788 »	11 82	15 76
<i>Mondercange.</i>											
Bergem.	Thillmann, Nicolas.	45	4	»	»	»	»	750 »	750 »	22 50	15 »
Mondercange.	Welter, Jean-Pierre.	55	5	»	5	50 »	100 »	1000 »	1150 »	34 50	25 »
id.	Flick, Marguerite.	25	4	»	55	50 1	180 »	750 »	980 »	14 70	19 60
id.	Hames, Joséphine.	56	4	»	15	»	120 »	600 »	720 »	10 80	14 40
Pontpierre.	Welter, Michel.	27	4	»	»	»	»	750 »	750 »	22 50	15 »
<i>Petange.</i>											
Lamadelaide.	Linden, Jean.	72	5	»	22	50 »	200 »	1188 »	1438 »	45 14	28 76
Petange.	Wagner, Jacques.	48	5	»	8	50 »	100 »	1022 »	1172 »	55 16	25 44
id.	Raus, sœur Caroline.	55	5	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Schlesser, sœur Simeona.	39	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Rodange.	Heymes, Joseph.	56	4	»	6	»	100 »	1269 »	1569 »	41 07	27 58
id.	Schröder, sœur Donatille.	46	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Höfmann, sœur Donatille.	49	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
<i>Reckange.</i>											
Ehrlange.	Simon, Catherine.	29	4	»	18	»	120 »	700 »	820 »	12 50	16 40
Limpach.	Canlin, Mathias.	50	4	»	4	»	»	750 »	750 »	22 50	15 »
Reckange.	Pierre, Pierre.	53	5	»	24	50 »	200 »	800 »	1050 »	51 50	21 »
id.	Engel, Marie-Anne.	24	4	»	7	»	60 »	675 »	755 »	11 02	14 70
Rœdgen.	Bergem, Virginie.	17	4	»	1	»	»	600 »	600 »	9 »	12 »
<i>Rœser.</i>											
Bivange.	Linster, Jean-Baptiste.	42	4	»	1	»	»	800 »	800 »	24 »	16 »
Livange.	Staudt, Jean-Baptiste.	25	4	»	»	»	»	700 »	700 »	24 »	14 »
Peppange.	Ruppert, Philippe.	51	4	»	7	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Rœser.	Kirsch, Pierre.	40	5	4	18	50 »	200 »	900 »	1150 »	54 50	25 »
id.	Ries, Marie.	55	4	»	7	»	60 »	700 »	760 »	11 40	15 20
<i>Sanem.</i>											
Belvaux.	Weber, Jean.	46	4	»	2	»	»	854 »	854 »	25 62	17 08
id.	Molitor, Angèle.	54	4	»	10	»	60 »	801 »	861 »	12 91	17 22
Ehlerange.	Kerschenmeyer, Julie.	6	4	1	5	»	60 »	600 »	660 »	9 90	13 20
Sanem.	Kirschenbilder, Dominique.	57	4	»	5	»	60 »	750 »	810 »	24 50	16 20
Soleuvre.	Heymes, Jean-Nicolas.	57	4	5	14	»	100 »	855 »	955 »	28 59	19 06
<i>Schiffange.</i>											
Schiffange.	Jungers, François.	57	4	»	1	»	»	1055 »	1055 »	51 59	21 06

1) Prime permanente.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Schifflange.	Lakaff, sœur Agnès.	51	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Kasel, sœur Catherine.	58	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
Luxembourg.											
<i>Bertrange.</i>											
Bertrange.	Gillen, Jean.	55	4	»	8	»	100 »	1017 »	1117 »	55 51	22 34
id.	Klein, sœur Joseph.	55	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Nicolas, sœur Bernard.	76	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
<i>Contern.</i>											
Contern.	Faber, Henri.	50	3	»	54	50 »	500 »	950 »	1500 »	59 »	26 »
Medingen.	Brück, Mina.	55	4	»	»	»	»	650 »	650 »	9 75	15 »
Moutfort.	Weis, Jean-Pierre.	55	4	»	11	»	100 »	850 »	950 »	28 50	19 »
Oetrange.	Ewerhardt, Michel.	48	4	»	6	»	100 »	800 »	900 »	27 »	18 »
<i>Eich.</i>											
Dommeldange.	Beringer, Nicolas. ¹	49	5	»	52	50 »	500 »	1281 »	1651 »	65 24	52 62
id.	Lutgen, Nicolas.	55	4	»	1	»	»	1055 »	1055 »	51 05	20 70
Eich.	Wagener, sœur Marie.	41	4	»	»	»	»	550 »	550 »	»	11 »
id.	Letsch, sœur Laurence.	57	5	»	»	»	»	550 »	550 »	»	11 »
id.	Pelzer, sœur Ildefonse.	58	4	»	»	»	»	550 »	550 »	»	11 »
id.	Heiter, sœur Martine.	55	4	»	»	»	»	550 »	550 »	»	11 »
id.	Reiter, sœur Ignace.	56	4	»	»	»	»	550 »	550 »	»	11 »
id.	Strasser, sœur Modeste.	44	4	»	»	»	»	550 »	550 »	»	11 »
Kirchberg.	Peters, Jean.	42	5	»	9	50 »	100 »	850 »	1000 »	50 »	20 »
id.	Keiffer, Marguerite.	50	4	»	9	»	60 »	765 »	825 »	12 57	16 50
Neudorf.	Dondelinger, Pierre.	61	4	»	15	»	100 »	1150 »	1250 »	57 50	25 »
id.	Hartmann, Marie.	49	4	»	11	»	60 »	851 »	891 »	15 56	17 82
id.	Hartert, Elise.	67	4	»	»	»	»	845 »	845 »	12 64	16 86
Weimerskirch.	Ernstner, Pierre.	51	2	»	19	100 »	200 »	1299 »	1599 »	47 97	51 98
id.	Deitz, Antoine.	65	5	»	15	50 »	100 »	1507 »	1457 »	45 71	29 14
id.	Kummer, Théodore.	64	4	»	15	»	200 »	1116 »	1516 »	59 48	26 52
<i>Hamm.</i>											
Hamm.	Poos, Pierre.	97	2	»	18	100 »	200 »	1415 »	1715 »	51 59	54 26
id.	Krier, Anne.	74	2	»	7	100 »	60 »	981 »	1141 »	17 11	22 82
Pulvermühl.	Schanen, Nicolas.	54	5	»	5	50 »	»	1126 »	1176 »	55 28	25 52
<i>Hesperange.</i>											
Alzingen.	Flammang, Pierre.	29	5	2	50	50 »	500 »	900 »	1250 »	57 50	25 »
id.	Muller, Catherine.	20	4	»	15	»	120 »	675 »	795 »	11 92	15 90
Fentange.	Muller, Jean-Baptiste.	50	4	»	»	»	»	800 »	800 »	24 »	16 »
Hesperange.	Leclerc, Mathias.	64	5	»	22	50 »	200 »	1016 »	1266 »	57 98	25 52
id.	Hilger, Marie-Anne.	59	4	»	25	50 »	120 »	846 »	1016 »	15 24	20 52
Itzig.	Wagener, Adam.	59	4	»	20	»	200 »	1000 »	1200 »	56 »	24 »
id.	Weber, Elise.	49	4	»	7	»	60 »	950 »	990 »	14 85	19 80
id.	Massler, Marguerite.	48	4	»	1	»	»	760 »	760 »	11 40	15 20

1) Doit 4 pCt. — 2) Prime permanente.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
<i>Hollerich.</i>											
Bonnevoie.	Laures, Guillaume.	50	2	»	8	100 »	100 »	1100 »	1500 »	59 »	26 »
id.	Schumann, Jean-Baptiste.	51	4	»	5	»	»	1049 »	1049 »	51 47	20 98
id.	Knaff, sœur Clotilde.	38	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Kleuls, sœur Mathieu.	47	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
id.	Görgen, sœur Cornélie.	53	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
id.	Straus, sœur Etienne.	57	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Cessingen.	Thiel, Jean.	62	4	1	20	»	200 »	1198 »	1398 »	20 97	27 96
Hollerich.	Konert, Mathias.	46	5	»	15	50 »	100 »	1200 »	1350 »	40 50	27 »
id.	Emmel, Nicolas.	49	4	»	5	»	100 »	981 »	1081 »	52 45	21 62
id.	Daleyden, sœur Epiphanie.	40	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Bertrand, sœur Claire.	48	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
id.	Muller, sœur Espérance.	96	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
id.	Schmitz, sœur Célestine.	»	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Merl.	Emmel, Maximilien.	56	3	»	35	50 »	300 »	1000 »	1350 »	40 50	27 »
id.	Clement, Elise.	56	4	»	16	»	120 »	750 »	870 »	15 05	17 40
<i>Luxembourg.</i>											
Ville-haute (École primaire supér ^{re}).	Deny, mère Marie-Paul.	»	3	»	»	»	»	400 »	400 »	»	8 »
id.	Clasen, mère Thérèse.	»	aut.	»	»	»	»	400 »	400 »	»	8 »
id.	Mangen, mère Marie-Pierre.	»	3	»	»	»	»	400 »	400 »	»	8 »
id.	Metzler, mère Marguerite.	»	2	»	»	»	»	400 »	400 »	»	8 »
id.	Meyer, mère Joséphine.	»	3	»	»	»	»	400 »	400 »	»	8 »
id.	Harnes, mère Agathe.	»	»	»	»	»	»	400 »	400 »	»	8 »
(Écoles primaires.)	Bous, André.	38	2	»	36	100 »	500 »	2000 »	2400 »	72 »	48 »
id.	Kaysers, Jean-Joseph.	45	3	»	52	50 »	500 »	2000 »	2350 »	70 50	47 »
id.	Mackel, Jean.	52	2	»	29	100 »	500 »	1700 »	2100 »	63 »	42 »
id.	Bisdorff, Jean-Pierre.	64	2	»	8	100 »	100 »	1400 »	1600 »	48 »	32 »
id.	Kraus, Mathias.	65	2	»	10	100 »	100 »	1400 »	1600 »	48 »	32 »
id.	Wagener, Henri.	66	3	»	23	50 »	200 »	1700 »	1950 »	58 50	59 »
id.	Jost, Bernard.	70	2	»	9	100 »	100 »	1200 »	1400 »	42 »	28 »
id.	Weiller, Jean.	68	3	»	5	50 »	100 »	1200 »	1350 »	40 50	27 »
id.	Welter, Al.-André.	63	4	»	8	»	100 »	1100 »	1200 »	56 »	24 »
id.	Huss, Anne-Elise.	78	3	»	26	50 »	180 »	1425 »	1655 »	54 82	55 10
id.	Houdremont, Marie.	89	3	»	29	50 »	180 »	1475 »	1705 »	25 57	54 10
id.	Apel, Catherine.	71	1	»	17	150 »	120 »	1025 »	1295 »	19 42	25 90
id.	Wampach, Marie-Anne.	64	3	»	15	50 »	120 »	950 »	1120 »	16 80	22 40
id.	Stehres, Joséphine.	66	3	»	14	50 »	60 »	1100 »	1210 »	18 15	24 20
id.	Remacle, Anne.	76	1	»	7	150 »	60 »	925 »	1135 »	17 02	22 70
id.	Franck, Marie-Catherine.	78	2	»	8	100 »	60 »	1025 »	1185 »	17 77	25 70
id.	Hoffmann, Barbe.	75	1	»	10	150 »	60 »	875 »	1085 »	16 27	21 70
Grund.	Thiel, Nicolas.	42	2	»	36	100 »	500 »	2000 »	2400 »	72 »	48 »
id.	Kaysers, Jean-Nicolas.	57	2	»	29	100 »	300 »	1800 »	2200 »	66 »	44 »
id.	Mangeot, Chrétien-Nicolas.	51	3	»	3	50 »	»	1166 »	1216 »	56 48	24 32
id.	Merten, Jean-Baptiste.	55	4	»	2	»	»	1166 »	1166 »	17 49	23 52
id.	Ruppert, Anne-Marie.	40	3	»	39	50 »	180 »	1475 »	1705 »	25 57	54 10
id.	Frank, Marie.	69	3	»	19	50 »	120 »	875 »	1045 »	15 67	20 90

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Grund.	Zander, Marguerite.	62	4	»	30	50 ¹ »	180 »	1075 »	1305 »	19 57	26 10
id.	Kuhn, Madelaine.	64	3	»	6	50 »	60 »	800 »	910 »	13 65	18 20
Pfaffenthal.	Herrig, Pierre.	42	2	»	22	100 »	200 »	1800 »	2100 »	63 »	42 »
id.	Biwer, Jean.	68	2	»	8	100 »	100 »	1400 »	1600 »	48 »	32 »
id.	Théato, Jean.	65	4	»	15	»	200 »	1300 »	1500 »	45 »	30 »
id.	Schwickert, Catherine.	37	3	»	17	50 »	120 »	1325 »	1495 »	22 42	29 90
id.	Houdremont, Agnes.	69	1	»	11	150 »	60 »	1100 »	1310 »	19 65	26 20
id.	Wagner, Catherine.	44	3	»	8	50 »	60 »	800 »	910 »	13 65	18 20
id.	Schock, Christine.	51	3	»	14	50 »	60 »	800 »	910 »	13 65	18 20
Clausen.	Mergen, Jean-Pierre.	49	2	»	18	100 »	200 »	1500 »	1800 »	54 »	36 »
id.	Eberhard, Jean.	58	4	»	2	»	»	1166 »	1166 »	34 98	23 52
id.	Michel, Anne-Marie.	38	3	»	26	50 »	180 »	1425 »	1655 »	24 82	33 10
id.	Gillen, Marie.	40	4	»	18	»	120 »	1075 »	1195 »	17 92	23 90
id.	Scharff, Françoise.	55	3	»	6	50 »	60 »	800 »	910 »	13 65	18 20
id.	Müller, Joseph.	»	4	»	11	»	100 »	1200 »	1300 »	39 »	26 »
id.	Mischel, Josephine.	»	4	»	2	»	»	800 »	800 »	12 »	16 »
Niederanven.											
Ernster.	Emering, Anne.	33	4	»	6	10	»	60 »	700 »	11 40	15 20
Hostert.	Konrath, Jean.	40	3	»	55	50 »	500 »	1000 »	1350 »	40 50	27 »
id.	Hausemer, sœur Narcisse.	40	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Erpelding, sœur Claire.	43	aut.	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Niederanven.	Roden, Mathias.	22	3	»	21	50 »	200 »	850 »	1100 »	35 »	22 »
id.	Sprunck, Elise.	33	3	»	15	50 »	60 »	700 »	810 »	12 15	16 20
Senningen.	Poos, Jean-Pierre.	52	4	»	5	»	100 »	800 »	900 »	27 »	18 »
id.	Lœnertz, Caroline.	35	4	»	1	»	»	675 »	675 »	10 12	15 50
Rollingergrund.											
Septfontaines.	Meyer, Louis.	56	3	»	16	50 »	200 »	1244 »	1494 »	44 82	29 88
id.	Quaring, Louis.	62	3	»	27	50 »	300 »	1098 »	1448 »	43 44	28 96
id.	Diederich, sœur Cassiane.	72	4	»	»	»	»	750 »	750 »	»	15 »
id.	Raach, sœur Lydie.	66	3	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Lemmer, sœur Théobalde.	47	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Sandweiler.											
Sandweiler.	Haal, Jean-Baptiste.	58	2	»	36	100 »	500 »	1032 »	1432 »	42 96	28 64
id.	Bonifas, Marie-Anne.	49	2	»	7	100 »	60 »	851 »	991 »	14 86	19 82
id.	Weber, Elise.	52	4	»	12	»	60 »	708 »	768 »	11 52	15 56
Schuttrange.											
Munsbach.	Wagner, Jean.	43	2	»	24	100 »	200 »	927 »	1227 »	36 81	24 54
Schuttrange.	Uveling, sœur Emerite.	36	aut.	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Nilles, sœur Cornélie.	45	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Steinsel.											
Heisdorf.	Engelmann, André.	60	4	»	15	»	200 »	900 »	1100 »	33 »	22 »
Steinsel.	Bentz, Nicolas.	40	2	»	9	100 »	100 »	1100 »	1300 »	39 »	26 »
id.	Daleyden, sœur Amable.	41	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Steinsel.	Lutgen, sœur Dosithee.	63	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10
Strassen.	Mitsch, Nicolas.	52	2	»	50	100 »	300 »	1108 »	1508 »	45 24	30 10
id.	Seybold, sœur St. Luc.	46	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12
id.	Hoffmann, sœur Joachim.	55	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10
id.	Mersch, sœur Gertrude.	44	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10
Walferdange.	Adam, Mathias.	44	2	»	15	100 »	100 »	956 »	1156 »	54 08	22 74
id.	Faber, sœur Gêbertrude.	54	5	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12
id.	Probst, sœur Adelaïde.	46	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10
Weiler-la-Tour.	Brück, Anne.	29	4	»	2	»	»	600 »	600 »	9 »	12 »
Hassel.	Schub, Jean-Michel.	45	4	»	17	»	200 »	745 »	945 »	28 53	18 90
Syren.	Brücher, Nicolas. ¹	25	5	»	51	50 »	500 »	800 »	1150 »	57 94	25 »
Weiler-la-Tour.	Linster, Marie-Sophie.	52	4	»	14	»	60 »	675 »	735 »	11 02	14 70
id.											
Mersch.											
Berg.	Melsen, Michel.	37	5	5	24	50 »	200 »	850 »	1100 »	55 »	32 »
Berg.	Seffer, Catherine.	55	5	»	24	50 »	120 »	675 »	845 »	12 67	16 90
id.											
Bissen.	Pastoret, Antoine.	38	5	»	29	50 »	500 »	1200 »	1550 »	46 50	31 »
Bissen.	Jaboby, Jean.	42	5	»	4	50 »	»	1000 »	1050 »	51 50	21 »
id.	Lokaft, sœur Azarie.	40	4	»	»	»	»	675 »	675 »	»	15 50
id.	Heinen, sœur Joseph.	45	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
id.											
Bœvange.	Kœnig, Pierre.	18	4	»	5	»	100 »	850 »	950 »	28 50	19 »
Bœvange.	Brucher, Thérèse.	27	5	»	5	50 »	60 »	715 »	825 »	12 57	16 50
id.	Schwachtgen, Michel.	27	5	»	15	50 »	200 »	875 »	1125 »	55 75	22 50
Brouch.	Ritschdorf, Lucie.	54	5	»	15	50 »	60 »	735 »	845 »	12 67	16 90
id.	Hanten, Jean-Baptiste.	15	5	»	42	50 »	500 »	750 »	1100 »	35 »	22 »
Buschdorff.	Bank, Catherine.	16	5	»	2	50 »	»	650 »	700 »	10 50	14 »
Grevenknop.											
Fischbach.	Keiffer, Anne.	28	4	»	4	»	»	600 »	600 »	9 »	12 »
Angelsberg.	Muller, Jean.	37	2	»	15	100 »	200 »	950 »	1250 »	57 50	25 »
Fischbach.	Reckinger, Madelaine.	41	4	»	7	»	60 »	750 »	810 »	12 15	16 20
id.	Schaack, Léopold.	25	4	»	12	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Schoos.											
Heffingen.	Cloos, Bernard.	47	5	»	20	50 »	200 »	863 »	1115 »	55 37	22 26
Heffingen.	Altmann, Marguerite.	53	4	5	20	»	120 »	792 »	912 »	15 68	18 24
id.	Stoll, Félix.	41	4	»	1	»	»	785 »	785 »	25 49	15 66
Reuland.											

1) Doit 11 94 fr. pour être admis au bénéfice de l'art. 2 de la loi du 7 mars 1885 et 4 pCl.

		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
<i>Larochette.</i>													
Ernzen.	Rivers, Catherine.	22	4	•	19	»		120	»	600	»	720	»
Larochette (École primairesupérieure)	Heuertz, Henri.	•	1	•	14	150	»	100	»	1600	»	1850	»
id.	Kunnen, Jean.	•	2	»	7	100	»	100	»	1550	»	1750	»
(Écoles primaires.)	Reding, Henri.	35	3	»	12	50	»	100	»	1200	»	1350	»
id.	Relinger, Nicolas.	51	4	»	1	»		»		999	»	999	»
id.	Thill, sœur Euthalie.	38	4	»	»	»		»		600	»	600	»
id.	Meyers, sœur Eustolie.	43	4	•	»	»		»		500	»	500	»
<i>Lintgen.</i>													
Gosseldange.	Seil, Pierre.	19	3	»	5	50	»	100	»	700	»	850	»
Lintgen.	Kieffer, Pierre.	27	3	»	15	50	»	200	»	1000	»	1250	»
id.	Weydert, Mathias.	44	4	•	21	»		200	»	856	»	1036	»
id.	Kintzele, sœur Joachim.	42	4	»	»	»		»		618	»	618	»
id.	Flammang, sœur Lybie.	35	4	»	»	»		»		500	»	500	»
<i>Lorentzweiler.</i>													
Blaschette.	Deis, Jean.	21	4	»	45	50 ¹	»	500	»	700	»	1050	»
Bofferdange.	Felten, Philippe.	32	3	»	14	50	»	100	»	800	»	950	»
id.	Ruppert, Françoise.	36	4	»	7	»		60	»	700	»	760	»
Hunsdorf.	Seil, Jean.	41	5	•	5	50	»	»		709	»	759	»
Lorentzweiler.	Frisch, Charles.	47	4	»	19	»		200	»	915	»	1115	»
id.	Wolff, Catherine.	45	4	»	15	»		60	»	702	»	762	»
<i>Mersch.</i>													
Beringen.	Marx, Michel.	37	4	•	9	»		100	»	800	»	900	»
Mersch.	Kremer, Michel.	37	2	»	19	100	»	200	»	1550	»	1650	»
id.	Heiter, Nicolas.	35	3	•	8	50	»	100	»	1000	»	1150	»
id.	Werner, Thérèse.	31	4	»	55	50 ¹	»	180	»	975	»	1205	»
id.	Prim, Susanne.	48	4	»	22	»		120	»	822	»	942	»
Mosdorf.	Lehnertz, Jean-Pierre.	47	4	•	21	»		200	»	800	»	1000	»
Pettingen.	Kauffmann, Nicolas.	18	4	•	4	»		»		800	»	800	»
Reckingen.	Daubenfeld, Jean-Pierre.	25	4	•	17	»		200	»	900	»	1100	»
id.	Koppes, Marguerite.	26	4	•	8	»		60	»	700	»	760	»
Rollingen.	Hannes, Mathias.	29	5	»	17	50	»	200	»	1000	»	1250	»
id.	Engel, Anne.	25	4	»	11	»		60	»	700	»	760	»
Schönfels.	Demuth, Jean-Baptiste.	59	4	»	25	50 ²	»	500	»	800	»	1150	»
<i>Nommern.</i>													
Cruchten.	Schmit, Charles.	48	4	»	5	»		»		850	»	850	»
Nommern.	Mangen, Jean.	44	5	»	2	50	»	»		900	»	950	»
Oberglabach.	Maillet, Marie.	21	4	»	11	»		60	»	600	»	660	»
Schroindweiler.	Serres, Antoine.	25	4	•	»	»		»		750	»	750	»
<i>Tuntingen.</i>													
Hollenfels.	Conrad, Jacques.	57	4	»	4	»		»		953	»	953	»

1) Prime permanente. — 2) Prime temporaire.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Tuntingen. id.	Schaaek, Christophe. Oberweis, Eugénie.	27 24	3 5	» »	24 22	50 » 50 »	200 » 120 »	800 » 675 »	1050 » 845 »	31 50 12 67	21 » 16 90
Clervaux.											
<i>Clervaux.</i>											
Asselborn. id.	Conrad, Nicolas. Birtz, Marie.	42 44	2 5	» »	27 15	100 » 50 »	500 » 60 »	818 » 711 »	1218 » 821 »	46 89 12 31	24 56 16 42
Bivisch.	Kerschenmeyer, Adolphe.	23	4	»	6	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Boxhorn.	Peters, Michel.	75	4	»	14	»	100 »	997 »	1097 »	32 91	21 94
Rumelange.	Meder, Jean.	26	4	»	4	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
Sassel.	Muller, Hubert.	14	4	»	7	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Stockem.	Conrad, Mathias.	15	4	5	24	50 ³ »	200 »	700 »	950 »	67 16 ²	19 »
<i>Basbellain.</i>											
Basbellain.	Girres, Nicolas.	51	4	»	12	»	100 »	849 »	949 »	28 47	18 98
Hautbellain.	Kraus, Jean-Baptiste.	49	4	1	23	50 ⁴ »	200 »	851 »	1081 »	30 95	20 62
Huldange.	Urbain, Jacques.	21	4	5	16	»	200 »	700 »	900 »	27 »	18 »
Troisvierges. id. id.	Thill, Henri. Fallize, sœur Jeanne. Gury, sœur Marie.	52 48 59	2 5 4	» » »	20 » »	100 » » »	200 » » »	1079 » 615 » 615 »	1379 » 615 » 615 »	41 37 » »	27 58 12 50 12 50
Wilwerdange.	Heiderscheid, Nicolas.	52	4	12	27	50 ⁴ »	500 »	858 »	1208 »	54 74	25 16
<i>Bœvange.</i>											
Bœvange.	Heischbourg, Jean-Pierre.	51	4	»	2	»	»	799 »	799 »	25 97	15 98
Donnange.	Laplanche, Charles.	55	4	»	12	»	100 »	817 »	917 »	27 51	18 54
Hamiville.	Dentzer, Nicolas.	54	4	5	24	50 ⁴ »	200 »	700 »	950 »	27 »	18 »
Lullange.	Graas, Guillaume.	22	4	4	42	50 ³ »	500 »	700 »	1050 »	31 50	21 »
Troine.	Kauthen, Pierre.	52	4	»	4	»	»	808 »	808 »	24 24	16 16
<i>Clervaux.</i>											
Clervaux. id. id.	Reyland, Régnaud. Schmit, sœur Théobald. Arend, sœur Béatrice.	25 28 29	2 4 4	» » »	15 » »	100 » » »	100 » » »	1500 » 600 » 500 »	1500 » 600 » 500 »	45 » » »	30 » 12 » 10 »
Eselborn.	Fretz, Pierre.	20	4	»	11	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Reiler.	Sidon, Philippe.	16	4	7	20	»	200 »	700 »	900 »	37 » ⁵	18 »
Urspeit.	Peters, Jacques.	9	4	18	19	»	200 »	700 »	900 »	27 »	18 »
Weicherdange.	Hack, Henri.	45	4	»	16	»	200 »	850 »	1050 »	51 50	21 »
<i>Consthum.</i>											
Consthum.	Thome, Jean.	56	4	»	1	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
Holsthum.	Behlener, Pierre.	57	4	»	»	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
<i>Hachiville.</i>											
Hachiville.	Jacoby, Mathias I.	48	5	5	24	50 »	200 »	900 »	1150 »	49 50 ⁶	25 »
Hoffelt.	Jacoby, Mathias II.	47	4	»	1	»	»	800 »	800 »	24 »	16 »
<i>Heinerscheid.</i>											
Fischbach.	Hummer, François.	26	4	»	»	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »

1) Doit frs. 10 35 pour être admis au bénéfice de l'art. 2 de la loi du 7 mars 1883. — 2) Doit frs. 29 16 pour être admis au bénéfice de l'art. 2 de la loi du 7 mars 1883 et 4⁶». — 3) Prime permanente. — 4) Prime temporaire. — 5) Doit frs. 10 pour être admis au bénéfice de l'art. 2 de la loi du 7 mars 1883. — 6) Doit frs. 15 pour être admis au bénéfice de l'art. 2 de la loi du 7 mars 1883.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Meinerscheid.	Wagner, Jean.	50	4	»	13	•	200 »	800 •	1000 »	30 »	20 »
id.	Wellen, Marguerite,	45	4	»	6	•	60 •	720 •	780 »	11 70	13 60
Hupperdange.	Graas, Nicolas.	50	5	»	8	50 •	100 •	790 •	940 »	28 20	18 80
Kalborn.	Poullig, Henriette.	16	4	•	1	•	•	600 •	600 »	9 »	12 »
Liel.	Moris, Jean.	42	4	2	22	•	200 •	718 •	918 »	27 54	18 36
<i>Hosingen.</i>											
Bockholtz.	Philippe, Jean.	16	4	•	4	•	•	700 •	700 »	21 »	14 »
Dorscheid.	Stirn, Anne.	10	4	•	1	•	•	600 •	600 »	9 »	12 »
Hosingen.	Nicks, Jean.	20	2	•	9	100 •	100 •	1060 •	1260 »	37 80	25 20
id.	Jacquemin, sœur Marie.	20	4	•	•	•	•	600 •	600 »	»	12 »
id.	Bofferding, sœur Romaine.	58	3	•	•	•	•	500 »	500 »	»	10 »
id.	Jäger, sœur Basile.	58	4	•	•	•	•	500 •	500 »	»	10 »
Neidhausen.	Philippe, Marguerite.	15	5	•	15	50 •	120 •	600 •	770 »	11 55	15 40
Rodershausen.	Hinger, Prosper.	25	4	•	•	•	•	700 •	700 »	21 »	14 »
Untereisenbach.	Quiring, Pierre.	49	4	•	12	•	100 •	781 •	881 »	26 45	17 62
Wahlhausen.	Reisen, François.	63	4	•	5	•	100 •	907 •	1007 »	30 21	20 14
<i>Munshausen.</i>											
Drauffelt.	Dentzer, Jean.	26	4	1	30	50 ¹ •	300 •	700 •	1050 »	30 »	20 »
Marnach.	Reuter, Charles.	38	4	•	8	•	100 •	800 •	900 »	27 »	18 »
id.	Kintgen, sœur Damien.	40	4	•	•	•	•	600 •	600 »	»	12 »
Munshausen.	Majerus, Théodore.	37	4	5	20	•	200 •	700 •	900 »	27 »	18 »
Roder.	Schaus, Grégoire.	20	4	•	12	•	100 •	700 •	800 »	24 »	16 »
Siebenater.	Melsen, Marguerite.	14	4	•	16	•	120 •	600 •	720 »	10 80	14 40
<i>Weiswampach.</i>											
Beiler.	Robinet, Nicolas.	38	4	•	10	•	100 •	700 •	800 »	24 »	16 »
Binsfeld.	Tholl, Constant.	64	4	•	5	•	•	916 •	916 »	27 48	18 32
Holler.	Wagner, Philippe.	55	4	•	2	•	•	700 •	700 »	21 »	14 »
Weiswampach.	Clees, Mathias.	37	5	•	6	50 •	100 »	900 •	1050 »	31 50	21 »
id.	Theis, sœur Nomadie.	35	5	•	•	•	•	600 •	600 »	»	12 »
id.	Ludovicy, sœur Irène.	27	aut.	•	•	•	•	500 •	500 »	»	10 »
<i>Diekirch.</i>											
<i>Bastendorf.</i>											
Bastendorf.	Bisdorf, Jean.	55	5	•	26	50 •	300 •	800 •	1150 »	34 50	23 »
id.	Neiers, Marie.	29	4	•	11	•	60 •	675 •	735 »	11 02	14 70
Brandenbourg.	Gross, Pierre.	40	4	•	10	•	100 •	800 •	900 »	27 »	18 »
id.	Turping, Catherine.	55	4	•	•	•	•	675 •	675 »	10 12	15 50
Landscheid.	Weiler, Henri.	25	4	•	2	•	•	700 •	700 »	21 »	14 »
Tandel.	Spanier, Marie.	12	4	•	6	•	60 •	600 •	660 »	9 90	13 20
<i>Bettendorf.</i>											
Bettendorf.	Thilmany, Nicolas.	51	5	•	39	50 •	300 •	899 •	1249 »	37 47	24 98
id.	Els, Joséphine.	47	5	•	28	50 •	180 »	738 •	968 »	14 52	19 36
Gilsdorf.	Probst, Nicolas.	52	5	•	14	50 •	100 •	908 •	1058 »	31 74	21 16

1) Prime temporaire.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Gilsdorf.	Bailleux, Angélique.	55	4	"	28	50 ¹	180	810	1040	15 60	20 80
Mœstroff.	Linden, Pierre.	41	4	"	9	"	100	709	809	24 27	16 18
<i>Bourscheid.</i>											
Bourscheid.	Muller, Pierre.	62	3	"	19	50	200	900	1150	34 50	23 "
Kehmen.	Beltendorf, Théodore.	46	3	"	5	50	100	754	904	27 12	18 08
Lipperscheid.	Bergem, Louise.	20	4	"	4	"	"	600	600	9 "	12 "
Michelau.	Jungels, Jean.	62	4	"	3	"	"	900	900	27 "	18 "
Schlindermanderscheid.	Weber, Jean.	57	4	"	2	"	"	853	853	25 59	17 06
Welscheid.	Bourkel, Jean.	24	4	"	5	"	100	700	800	24 "	16 "
<i>Diekirch.</i>											
Diekirch.	Hein, Mathias.	30	2	"	23	100	200	1800	2100	63 "	42 "
id.	Mich, Jean-Baptiste.	60	2	"	18	100	200	1525	1825	54 75	36 50
id.	Knaff, Joseph.	53	3	"	5	50	"	1217	1267	38 01	25 34
id.	Freilinger, François.	52	3	"	7	50	100	1208	1358	40 74	27 16
id.	Schneider, sœur Julie.	30	4	"	"	"	"	700	700	"	14 "
id.	Thimmesch, sœur Colombe.	60	4	"	"	"	"	600	600	"	12 "
id.	Baur, sœur Virginie.	55	4	"	"	"	"	600	600	"	12 "
id.	Schaul, sœur Cunégonde.	53	4	"	"	"	"	600	600	"	12 "
<i>Ermsdorf.</i>											
Eppeldorf.	Miller, Nicolas.	57	4	"	16	"	200	853	1053	31 59	21 06
Ermsdorf.	Audry, Jean-Baptiste.	36	4	"	2	"	"	750	750	22 50	15 "
Stegen.	Muller, Nicolas.	32	4	1	29	50 ¹	300	800	1150	54 50	25 "
<i>Erpeldange.</i>											
Erpeldange.	Thurm, Nicolas.	65	4	"	4	"	"	925	925	27 75	18 50
Ingeldorf.	Lesch, Nicolas.	21	4	"	5	"	"	700	700	21 "	14 "
<i>Ettelbruck.</i>											
Burden.	Ruppert, Nicolas.	15	4	"	6	"	100	700	800	24 "	16 "
Ettelbruck.	Thilmann, Jean.	45	2	"	11	100	100	1545	1745	52 35	34 90
id.	Jacoby, Adrien. ²	46	3	"	33	50	300	1554	1904	76 16	38 08
id.	Majerus, Guillaume.	46	3	"	8	50	100	1504	1454	43 62	29 08
id.	Heber, sœur Emilienne.	40	2	"	"	"	"	600	600	"	12 "
id.	Closen, sœur Ste.-Croix.	41	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
id.	Galles, sœur Eleuthère.	40	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
id.	Hames, sœur Lambert.	53	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
id.	Krier, sœur Alexandre.	50	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
id.	Muller, sœur Amalberge.	50	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
<i>Feulen.</i>											
Feulen-bas.	Ahnen, Théodore.	64	2	"	33	100	300	1016	1416	42 48	28 32
id.	Ritschdorf, Anne-Marie.	52	3	"	26	50	180	785	1015	15 19	20 26
Feulen-haut.	Schlessler, Pierre.	45	4	"	6	"	100	800	900	27 "	18 "
<i>Fouhren.</i>											
Bettel.	Kieffer, Jean-Pierre.	20	4	"	2	"	"	700	700	21 "	14 "

1) Prime permanente. — 2) Doit 4 pCt.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Foubren.	Lucas, Jean. ¹	32	3	"	27	50	300	700	1050	43 20	21 "
Longsdorf.	Gluck, Marie.	12	s. m.	"	11	"	60	600	660	9 90	15 20
<i>Hoscheid.</i>											
Dickt.	Thill, Pierre.	51	aut.	"	"	"	"	700	700	21 "	14 "
Hoscheid.	Marxen, Jean-Pierre.	44	4	"	12	"	100	840	940	28 20	18 80
id.	Huberty, Susanne.	51	5	"	4	50	"	780	830	12 45	16 60
<i>Medernach.</i>											
Medernach.	Massard, Nicolas.	45	4	2	22	"	200	945	1145	54 55	22 90
id.	Stoffel, sœur Auguste.	49	4	"	"	"	"	600	600	"	12 50
id.	Jentgen, sœur Thécia.	40	4	"	"	"	"	500	500	"	10 50
<i>Mertzig.</i>											
Mertzig.	Thomy, Pierre.	49	2	"	9	100	100	984	1181	55 45	25 62
id.	Leidenbach, Madelaine.	42	5	"	6	50	60	768	878	15 17	17 56
id.	Schuster, Catherine.	48	4	"	6	"	60	672	732	10 98	14 64
<i>Pütscheid.</i>											
Bivels.	Meyer, Jean-Pierre.	32	4	1	18	"	200	700	900	27 "	18 "
Gralingen.	Heuertz, Jean.	50	3	"	6	50	100	700	850	25 56	17 "
Merscheid.	Ferreng, Pierre.	56	5	"	25	50	200	750	1000	30 "	20 "
Nachtmanderscheid.	Schmit, Claire.	9	4	"	2	"	"	600	600	9 "	12 "
Stolzembourg.	Michels, Pierre.	53	4	"	1	"	"	817	817	24 51	16 54
Weiler.	Berscheid, Jean.	18	4	"	1	"	"	700	700	21 "	14 "
<i>Reisdorf.</i>											
Bigelbach.	Meyers, Mathias.	16	4	"	1	"	"	700	700	21 "	14 "
Horsdorf.	Klees, Henri.	22	4	"	21	"	200	700	900	27 "	18 "
Reisdorf.	Rollmann, Damien.	53	4	"	2	"	"	817	817	24 51	16 54
<i>Schieren.</i>											
Schieren.	Oswald, Jean.	44	5	"	7	50	100	936	1086	52 58	21 72
id.	Reuter, sœur Honorée.	56	4	"	"	"	"	600	600	"	12 "
id.	Pfeiffer, sœur Charité.	58	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
<i>Vianden.</i>											
Vianden (École pri-	Revenig, Nicolas.	"	2	"	51	100	500	1500	1900	57 "	58 "
maire supérieure).	Schrantz, Michel.	45	1	"	11	150	100	1245	1495	44 85	29 90
(Écoles primaires.)	Urban, Jean.	45	4	"	50	50 ²	300	1095	1445	45 55	28 90
id.	Bowé, sœur Alexandrine.	50	4	"	"	"	"	600	600	"	12 "
id.	Marx, sœur Darie.	49	4	"	"	"	"	500	500	"	16 "
id.	Mangin, sœur Marie.	37	aut.	"	"	"	"	500	500	"	10 "
<i>Redange.</i>											
<i>Arsdorf.</i>											
Arsdorf.	Muller, Michel.	57	4	"	"	"	"	955	955	28 50	19 06
id.	Serres, Marguerite.	52	5	"	3	50	"	675	725	10 87	14 50
Bilsdorf.	Schmit, Marguerite.	23	aut.	"	"	"	"	700	700	"	14 "

1) Doit fr. 11 70 pour être admis au bénéfice de l'art. 2 de la loi du 7 mars 1883. — 2) Prime permanente.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
<i>Beckerich.</i>											
Beckerich.	Arend, Jean-Baptiste.	31	4	"	29	50 ¹	300 "	900 "	1250 "	37 50	25 "
id.	Freymann, sœur Norbert.	34	4	"	"	"	"	600 "	600 "	"	12 "
id.	Scheier, sœur Jeanne.	46	aut.	"	"	"	"	500 "	500 "	"	10 "
Elvange.	Brassel, Gabriel.	36	3	1	40	30 "	300 "	800 "	1150 "	34 50	25 "
id.	Kieffer, Marguerite.	42	4	"	17	"	120 "	693 "	813 "	12 19	16 26
Noerdange.	Nothumb, Joséphine.	24	4	"	10	"	60 "	600 "	660 "	9 90	13 20
Oberpallen.	Grosch, Théodore.	38	4	"	3	"	"	700 "	700 "	21 "	14 "
<i>Bettborn.</i>											
Bettborn.	Mauernach, Nicolas.	56	4	"	12	"	100 "	1044 "	1144 "	34 32	22 88
id.	Letsch, sœur Remy.	57	3	"	"	"	"	600 "	600 "	"	12 "
id.	Hansen, sœur Hedwig.	57	aut.	"	"	"	"	500 "	500 "	"	10 "
Reimberg.	Mertens, Henri.	42	4	"	1	"	"	718 "	718 "	21 54	14 36
<i>Bigonville.</i>											
Bigonville.	Hinger, Pierre.	48	4	"	9	"	100 "	872 "	972 "	29 16	19 44
id.	Thill, Marie.	52	4	"	12	"	60 "	783 "	843 "	12 64	16 86
<i>Ell.</i>											
Côlpach-bas.	Schub, François.	11	4	"	7	"	100 "	700 "	800 "	24 "	16 "
Ell.	Bonifas, Jean-Pierre.	66	4	"	11	"	100 "	934 "	1034 "	31 02	20 68
Petit-Nobressart.	Moes, Philippe.	14	4	"	20	"	200 "	700 "	900 "	27 "	18 "
Roodt.	Kurth, Pierre.	38	4	"	12	"	100 "	700 "	800 "	24 "	16 "
<i>Folschette.</i>											
Folschette.	Schaus, Michel.	44	4	3	23	50 ¹	200 "	856 "	1086 "	32 58	21 72
id.	Nepper, Catherine.	53	4	"	8	"	60 "	792 "	852 "	12 78	17 04
Hostert.	Molling, François.	23	4	"	6	"	100 "	700 "	800 "	24 "	16 "
Rambrouch.	Kasel, Jean.	64	4	"	6	"	100 "	1016 "	1116 "	33 48	22 32
id.	Metzdorf, Félicie.	53	4	"	12	"	60 "	792 "	852 "	12 78	17 04
<i>Grosbous.</i>											
Dellen.	Spoden, Michel.	26	4	"	1	"	"	700 "	700 "	21 "	14 "
Grosbous.	Gengler, Henri.	28	3	"	7	50 "	100 "	800 "	950 "	28 50	19 "
id.	Kaul, Marie.	32	4	"	19	"	120 "	711 "	831 "	12 46	16 62
<i>Perlé.</i>											
Holtz.	Thilmany, Dominique.	65	3	"	30	50 "	300 "	925 "	1272 "	38 16	25 44
Perlé.	Wies, Jean.	41	4	"	14	"	100 "	933 "	1033 "	31 05	20 70
id.	Jacoby, Anne.	60	4	"	3	"	"	855 "	855 "	12 82	17 10
Wolwelange.	Lösch, Pierre.	44	4	"	1	"	"	756 "	756 "	22 08	14 72
<i>Redange.</i>											
Lannen.	Zeyen, Pierre.	27	4	"	14	"	100 "	700 "	800 "	24 "	16 "
Nagem.	Sauerwein, Jean.	42	4	"	"	"	"	718 "	718 "	21 54	14 36
Niederpallen.	Kayl, Joseph.	24	4	"	6	"	100 "	700 "	800 "	24 "	16 "
Osporn.	Wagener, Léopold.	62	3	"	3	50 "	"	898 "	948 "	28 44	18 96
Redange.	Schmit, Jean.*)	31	3	"	26	50 "	300 "	1200 "	1550 "	62 "	31 "

1) Prime permanente 2) Doit 4 %

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Redange.	Clemens, Catherine.	26	3	"	16	50 "	120 "	975 "	1145 "	17 17	22 90
id.	Spies, Marie.	18	4	"	19	"	120 "	750 "	870 "	13 03	17 40
<i>Saül.</i>											
Calmus.	Kieffer, Nicolas.	15	4	"	4	"	"	700 "	700 "	21 "	14 "
Saül.	Fasbinder, Nicolas.	22	2	"	29	100 "	500 "	1000 "	1400 "	42 "	28 "
id.	Terrens, Marie.	35	4	"	27	50 ¹ "	180 "	700 "	930 "	15 95	18 60
Schwebach.	Manternach, Cécile.*	18	4	"	15	"	120 "	700 "	820 "	16 78	16 40
<i>Useldange.</i>											
Everlange.	Goedert, Dominique.	65	5	"	20	50 "	200 "	907 "	1157 "	34 71	25 14
Rippweiler.	Franck, Michel.	25	4	"	5	"	100 "	700 "	800 "	24 "	16 "
Schandel.	Deffay, Joséphine.	25	3	"	32	50 "	180 "	600 "	830 "	12 45	16 60
Useldange.	Weis, Pierre.	44	4	"	7	"	100 "	856 "	956 "	28 08	18 72
id.	Fallize, Catherine.	55	5	"	15	50 "	120 "	675 "	815 "	12 67	16 90
<i>Vichten.</i>											
Michelbouch.	Eilenbecker, François.	15	4	"	"	"	"	700 "	700 "	21 "	14 "
Vichten.	Kaufmann, Jean.	48	5	"	5	50 "	100 "	872 "	1022 "	30 66	20 44
id.	Behlener, Marie.	56	4	"	5	"	"	819 "	819 "	12 28	16 58
<i>Wahl.</i>											
Buschrodt.	Schmit, Nicolas.	51	4	4	21	"	200 "	799 "	999 "	29 97	19 08
Grevels.	Scholler, Jean.	29	4	"	1	"	"	700 "	700 "	21 "	14 "
Heispelt.	Heintz, Dorothée.	9	4	"	51	50 ¹ "	180 "	600 "	850 "	12 45	16 60
Kuborn.	Steichen, Marie-Catherine.	16	4	"	3	"	"	600 "	600 "	9 "	12 "
Wahl.	Heymes, Martin.	48	4	"	6	"	100 "	772 "	872 "	26 16	17 44
<i>Wiltz.</i>											
<i>Alscheid.</i>											
Alscheid.	Peschon, Barbe.	6	4	"	1	"	"	600 "	600 "	9 "	12 "
Kautenbach.	Bamberg, Pierre.	52	4	"	2	"	"	858 "	858 "	25 74	17 16
Merkoltz.	Pleiser, Ernestine.	8	4	"	4	"	"	600 "	600 "	9 "	12 "
<i>Boulaide.</i>											
Baschleiden.	Bigelbach, Jean.	47	4	"	10	"	100 "	810 "	910 "	27 30	18 20
Boulaide.	Miller, Michel.	50	4	"	18	"	200 "	810 "	1010 "	30 50	20 20
Surré.	Flammang, Jean.	56	4	"	14	"	100 "	844 "	944 "	28 52	18 88
<i>Esch-sur-Sûre.</i>											
Esch-sur-Sûre.	Schlæsser, André.	45	2	"	50	100 "	300 "	845 "	1245 "	57 55	24 90
id.	Kauffmann, Barbe.	54	4	"	4	"	"	675 "	675 "	10 12	15 50
<i>Eschweiler.</i>											
Erpeldange.	Graff, Jean-Pierre.	21	3	"	22	50 "	200 "	700 "	950 "	28 50	19 "
Eschweiler.	Miller, Jean-Michel.	44	4	"	5	"	"	756 "	756 "	22 08	14 72
Knaphoscheid.	Muller, Nicolas.	28	4	"	8	"	100 "	700 "	800 "	24 "	16 "
Selscheid.	Bettendorf, Jean.	21	4	"	"	"	"	700 "	700 "	21 "	14 "

1) Prime permanente. — 2) Doit fr. 4 48 pour être admise au bénéfice de l'art. 2 de la loi du 7 mars 1885.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
<i>Görsdorf.</i>											
Bockholtz.	Bourgmeyer, André.	11	4	"	44	50 ¹	300	700	1050	51 50	21 "
Buderscheid.	Heinen, Jean.	17	4	1	19	"	200	700	900	27 "	18 "
Dahl.	Majerus, Guillaume.	58	4	"	8	"	100	900	1000	30 "	20 "
Görsdorf.	Wagener, Jacques.	45	5	"	19	50	200	800	1050	51 50	21 "
Nocher.	Jungen, Christophe.	36	4	"	55	50 ²	300	800	1150	35 "	22 "
<i>Harlange.</i>											
Harlange.	Beljon, Jean.	46	4	"	10	"	100	854	954	28 62	19 08
id.	Schmitz, Marie.	55	4	"	"	"	"	792	792	11 88	15 84
Tarchamps.	Degros, Michel.	55	5	"	18	50	200	817	1067	52 01	21 54
<i>Heiderscheid.</i>											
Eschdorff.	Flammang, Nicolas.	55	4	"	2	"	"	900	900	27 "	18 "
id.	Majerus, sœur Hélène.	57	4	"	"	"	"	600	600	"	12 "
id.	Kintgen, sœur Angèle.	57	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
Fond de Heiderscheid.	Georges, Henri.	28	4	"	2	"	"	700	700	21 "	14 "
Heiderscheid.	Muller, Adam.	51	5	"	21	50	200	800	1050	51 50	21 "
id.	Schranitz, Marguerite.	26	5	"	6	50	60	675	785	11 77	15 70
Merscheid.	Ney, Pierre.	20	4	"	10	"	100	700	800	24 "	16 "
Tadler.	Ferres, Nicolas.	21	4	"	55	50 ¹	300	700	1050	51 50	21 "
<i>Mecher.</i>											
Bavigne.	Laures, François.	70	4	"	4	"	"	970	970	29 10	19 40
Kaundorf.	Esch, Valentin.	50	5	"	12	50	100	800	950	28 50	19 "
id.	Niederweis, Angèle.	22	4	"	5	"	60	675	755	11 02	14 70
Liefrange.	Kirtz, Grégoire.	16	4	"	19	"	200	700	900	27 "	18 "
Mecher.	Schmitz, Nicolas.	14	4	"	9	"	100	700	800	24 "	16 "
Nothomb.	Hennes, Joseph.	26	4	"	15	"	200	700	900	27 "	18 "
<i>Neunhausen.</i>											
Insenborn.	Laures, Nicolas.	26	4	"	4	"	"	800	800	24 "	16 "
id.	Brück, Catherine.	25	5	"	5	50	"	675	725	10 87	14 50
Neunhausen.	Hamues, Jean-Pierre.	14	4	"	5	"	"	700	700	21 "	14 "
<i>Oberwampach.</i>											
Allerborn.	Tronchet, Joséphine.	16	4	"	"	"	"	600	600	9 "	12 "
Brachtenbach.	Pletschette, Corneille.	49	4	"	6	"	100	851	951	27 95	18 62
Derenbach.	Heusbourg, Mathias.	17	4	"	55	50 ²	300	700	1050	30 "	20 "
Niederwampach.	Strösser, François.	50	4	1	15	"	200	940	1140	54 20	22 80
Oberwampach.	Collignon, Jean.	49	4	"	10	"	100	851	951	27 95	18 62
<i>Wiltz.</i>											
Wiltz (école primaire supérieure).	Lösch, Mathias.	"	2	5	22	100	200	1800	2100	65 "	42 "
id.	Schlottert, Nicolas.	"	2	"	21	100	200	1800	2100	65 "	42 "
(Écoles primaires.)	Rauch, Louis.	41	2	"	21	100	200	1509	1809	54 27	56 18
id.	Sevenig, Pierre.	40	5	"	2	50	"	1500	1850	46 50	51 "

1) Prime permanente. — 2) Prime temporaire.

		3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Wiltz.	Weyland, Jean-Pierre.	57	4	"	4	"	"	1403	1403	42 09	28 06
id.	Ensch, Jean.	65	2	"	11	100	100	1475	1673	50 25	33 50
id.	Kunnen, Dominique.	46	2	"	5	100	100	1034	1234	37 62	25 08
id.	Toussaint, Nicolas.	55	4	"	4	"	"	1117	1117	33 51	22 54
id.	Haller, sœur Dosithée.	32	4	"	"	"	"	600	600	"	12 "
id.	Hilbert, sœur Stéphanie.	34	4	"	"	"	"	600	600	"	12 "
id.	Hoffmann, sœur Angèle.	51	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
id.	Ewert, sœur Hippolyte.	62	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
id.	Ries, sœur Eleuthère.	45	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
id.	Hensel, sœur Françoise.	51	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
<i>Wilwerwiltz.</i>											
Enscherange.	Majerus, Henri.	62	4	"	6	"	100	898	998	29 94	19 96
Lellingen.	Arend, Charles.	38	4	"	38	50 ¹	300	800	1150	34 50	23 "
Pintsch.	Kirtz, Pierre.	42	4	"	9	"	100	818	918	27 54	18 56
Wilwerwiltz.	Pleiser, Hubert.	36	4	4	24	50 ²	200	800	1050	30 "	20 "
<i>Winseler.</i>											
Berlé.	Wilmes, Pierre.	19	4	"	18	"	200	700	900	27 "	18 "
Doncols.	Dehm, Jean-Pierre.	32	4	"	20	"	200	900	1100	33 "	22 "
Grummelscheid.	Ewen, Jean-Baptiste.	20	4	11	15	"	200	700	900	27 "	18 "
Nœrtrange.	Faber, Pierre.	59	4	1	25	50 ¹	200	800	1050	31 50	21 "
Winseler.	Staudt, Théodore.	22	4	"	1	"	"	700	700	21 "	14 "
Echternach.											
<i>Beaufort.</i>											
Beaufort.	Schmit, Christophe.	47	2	"	17	100	200	1063	1363	40 89	27 26
id.	Heintz, Adolphe.	66	4	"	"	"	"	1034	1034	31 02	20 68
id.	Rollmann, Angélique.	35	4	"	28	50 ¹	180	825	1055	15 82	21 10
id.	Majerus, Marie.	48	4	"	4	"	"	747	747	11 20	14 94
Dillingen.	Léopard, Jean-Pierre.	17	5	"	29	50	500	800	1150	34 50	25 "
<i>Bech.</i>											
Bech.	Kahn, Guillaume.	36	5	"	7	50	100	800	950	28 50	19 "
id.	Schwind, Marguerite.	32	4	"	11	"	60	675	735	11 02	14 70
Hemsthal.	Hoffmann, Marguerite.	28	4	"	5	"	"	700	700	10 50	14 "
Hersberg.	Rauch, Jean-Pierre.	42	4	2	27	50 ²	300	718	1068	30 54	20 56
Rippig.	Schreiner, Jean.	17	4	"	17	"	200	700	900	27 "	18 "
<i>Berdorf.</i>											
Berdorf.	Nickels, Nicolas.	40	2	"	18	100	200	1000	1300	39 "	26 "
id.	Michels, sœur Artemise.	41	3	"	"	"	"	600	600	"	12 "
id.	Poos, sœur Adrienne.	45	4	"	"	"	"	500	500	"	10 "
<i>Consdorf.</i>											
Breidweiler.	Neyens, Mathias.	36	5	"	51	50	300	700	1050	31 50	21 "
Consdorf.	Schmit, Nicolas.	40	2	"	29	100	300	1000	1400	42 "	28 "
id.	Freylinger, Nicolas.	54	4	5	37	50 ¹	300	926	1276	38 28	25 52

1) Prime permanente. — 2) Prime temporaire.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Consdorf.	Koetz, Barbe.	40	2	»	12	100 »	60 »	823 »	985 »	14 77	19 70
id.	Nockels, Catherine.	46	4	»	22	»	120 »	729 »	849 »	12 75	16 98
Scheidgen.	Lehnen, Michel.	42	4	1	56	30 ¹ »	300 »	750 »	1100 »	35 »	22 »
<i>Echternach.</i>											
Echternach.	Klingenberg, Jean-Baptiste.	38	2	»	37	100 »	300 »	1300 »	1900 »	57 »	58 »
id.	Rollmann, Jean-Nicolas.	49	2	»	50	100 »	300 »	1456 »	1856 »	53 68	37 12
id.	Mathieu, Jean-Georges.	54	3	»	21	50 »	200 »	1376 »	1626 »	48 78	52 52
id.	Pirsch, Nicolas.	66	4	»	3	»	»	1389 »	1389 »	40 77	27 18
id.	Follmann, Hubert.	44	4	»	53	30 ¹ »	300 »	1036 »	1386 »	41 58	27 72
id.	Rollmann, Marie.	51	1	»	24	130 »	120 »	1200 »	1470 »	22 03	29 40
id.	Rollmann, Catherine.	46	3	»	34	50 »	180 »	1160 »	1390 »	20 85	27 80
id.	Bisdorf, Madelaine.	46	4	»	7	»	60 »	1066 »	1126 »	16 89	22 52
id.	Haller, Marie.	53	4	»	6	»	60 »	1035 »	1093 »	16 42	21 90
id.	Schomer, Catherine.	42	4	»	20	»	120 »	843 »	963 »	14 44	19 26
<i>Mompach.</i>											
Born.	Neyens, Pierre.	55	4	»	7	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Herborn.	Schneider, Jean.	29	4	»	»	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
Mörsdorf.	Weis, Nicolas.	45	4	»	6	»	100 »	727 »	827 »	24 81	16 54
Mompach.	Hummer, Paul.	20	4	»	4	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
<i>Rosport.</i>											
Dickweiler.	Schaminé, Mathias.	27	4	4	22	»	200 »	700 »	900 »	27 »	18 »
Girst.	Steffen, Jean-Joseph.	16	4	»	3	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
Hinckel.	Gillen, Mathias.	22	4	»	9	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Osweiler.	Schaminé, Nicolas.	38	4	5	36	30 ¹ »	300 »	800 »	1150 »	34 50	23 »
id.	Courte, Anne-Marie.	58	4	1	21	»	120 »	675 »	795 »	11 92	13 90
Rosport.	Gruber, Antoine.	44	4	»	17	»	200 »	836 »	1056 »	31 08	20 72
id.	Schmit, Marguerite.	46	4	»	11	»	60 »	729 »	789 »	11 85	15 78
Steinheim.	Bamberg, Michel.	27	4	»	»	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
<i>Waldbillig.</i>											
Christnach.	Hetting, Dominique.	28	4	5	12	»	100 »	800 »	900 »	27 »	18 »
id.	Ritschdorf, Sophie.	24	4	3	20	»	120 »	675 »	793 »	11 92	13 90
Haller.	Kremer, Philippe.	49	4	2	20	»	200 »	781 »	981 »	29 43	19 62
Waldbillig.	Franck, Guillaume.	36	4	»	13	»	100 »	800 »	900 »	27 »	18 »
id.	Bellion, Françoise.	35	4	»	7	»	60 »	675 »	735 »	11 02	14 70
<i>Grevenmacher.</i>											
<i>Betzdorf.</i>											
Berg.	Menningen, Catherine.	16	4	»	11	»	60 »	600 »	660 »	9 90	15 20
Betzdorf.	Bongert, Paul.	25	4	»	1	»	»	750 »	750 »	22 50	13 »
Mensdorf.	Demuth, Jean.	53	4	»	12	»	100 »	917 »	1017 »	30 51	20 34
id.	Becker, Barbe.	53	4	»	»	»	»	792 »	792 »	11 88	15 84
Olingen.	Wagener, Théodore.	46	3	»	23	50 »	300 »	800 »	1150 »	34 50	25 »
Roodt.	Leinenweber, Ch.-Joseph.	45	4	»	4	»	»	800 »	800 »	24 »	16 »

1) Prime permanente.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
<i>Biwer.</i>											
Biwer.	Neis, Mathias.	16	4	»	10	»	100 »	800 »	900 »	27 »	18 »
id.	Wehr, Catherine.	50	4	»	11	»	60 »	673 »	755 »	11 02	14 70
Boudler.	Kannivet, Marie.	59	4	»	1	»	»	650 »	650 »	9 75	13 »
Wecker.	Lemmer, Catherine.	18	4	»	10	»	60 »	600 »	660 »	9 90	15 20
<i>Flaxweiler.</i>											
Beyern.	Kohn, Thomas.	66	4	»	9	»	100 »	1054 »	1134 »	34 02	22 68
Flaxweiler.	Ernster, Jean.	59	4	»	3	»	»	800 »	800 »	24 »	16 »
id.	Diedling, Anne.	25	5	»	17	50 »	120 »	675 »	845 »	12 67	16 90
Gostingen.	Kieffer, Jean.	42	5	»	13	50 »	100 »	818 »	968 »	20 04	19 36
id.	Moris, Angélique.	58	4	»	18	»	120 »	675 »	795 »	11 92	15 90
Niederdonven.	Ries, Nicolas.	58	5	»	17	50 »	200 »	962 »	1212 »	36 36	24 24
Oberdonven.	Weber, Jean-Baptiste.	25	4	2	25	50 ¹ »	500 »	700 »	1050 »	31 50	21 »
<i>Grevenmacher.</i>											
Grevenmacher.	Wagener, Antoine.	19	2	»	19	100 »	200 »	1600 »	1900 »	57 »	38 »
id.	Wagener, Jean.	45	2	»	9	100 »	100 »	1400 »	1600 »	48 »	32 »
id.	Federmeyer, Léon.	48	4	»	2	»	»	1258 »	1258 »	37 14	24 76
id.	Daleyden, sœur Marie.	15	4	»	»	»	»	750 »	750 »	»	15 »
id.	Grœthen, sœur Electa.	»	4	»	»	»	»	750 »	750 »	»	15 »
id.	Noel, sœur Joseph.	40	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Bieren, sœur Xavier.	56	3	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
id.	Manternach, sœur Urban.	49	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
<i>Junglinster.</i>											
Altlinster.	Wahl, François.	19	5	»	29	50 »	500 »	700 »	1050 »	31 50	21 »
Bourglinster.	Brandenburg, Jean. ²	44	5	»	42	50 »	500 »	856 »	1186 »	47 44	25 72
id.	Altmann, Catherine.	47	4	»	15	»	120 »	758 »	858 »	12 87	17 16
Eisenborn.	Böesen, Jean.	25	4	»	1	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
Godbrange.	Tholl, Henri.	44	4	»	7	»	100 »	756 »	856 »	25 08	16 72
Graulinster.	Schneider, Catherine.	10	4	»	10	»	60 »	600 »	660 »	9 90	15 20
Imbringen.	Meisch, Prosper.	15	4	7	11	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Junglinster.	Welter, Guillaume. ²	58	5	»	25	50 »	200 »	900 »	1150 »	46 »	25 »
id.	Gœdert, Joséphine.	41	4	6	21	»	120 »	759 »	879 »	15 18	17 58
id.	Körtz, Anne.	55	2	»	6	100 »	60 »	600 »	760 »	11 40	15 20
<i>Manternach.</i>											
Berbourg.	Franck, Jean-Pierre.	44	4	»	6	»	100 »	856 »	956 »	28 08	18 72
id.	Hames, Elise.	48	2	»	5	100 »	60 »	747 »	907 »	15 60	18 14
Lellig.	Dell, Marguerite.	23	4	»	»	»	»	700 »	700 »	10 50	14 »
Manternach.	Kinn, Jean-Pierre.	60	4	»	4	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
Munschecker.	Zewen, Jean-Baptiste.	15	5	»	22	50 »	200 »	700 »	950 »	31 65	19 »
<i>Mertert.</i>											
Mertert.	Probst, Jean-Baptiste.	47	5	»	18	50 »	100 »	865 »	1015 »	30 59	20 26
id.	Kœnig, sœur Euchaire.	67	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
Wasserbillig.	Kugener, Antoine.	55	4	»	6	»	100 »	900 »	1000 »	30 »	20 »

1) Prime permanente. — 2) Doit 4 pCt. — 3) Doit fr. 5 15 pour être admis au bénéfice de l'art. 2 de la loi du 7 mars 1885.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Wasserbillig.	Terrens, Angèle.	35	4	»	29	50 ¹ »	180 »	750 »	980 »	14 70	19 60
id.	Audrit, Gabrielle.	35	4	»	5	»	60 »	600 »	660 »	9 90	13 20
<i>Rodenbourg.</i>											
Beidweiler.	Molling, Anne.	27	4	»	8	»	60 »	650 »	710 »	10 65	14 20
Eschweiler.	Medernach, Barbe.	22	4	»	24	50 ¹ »	120 »	650 »	820 »	12 50	16 40
Gonderange.	Reinert, Anne.	56	4	»	8	»	60 »	744 »	804 »	12 06	16 08
Rodenbourg.	Cigrand, Anne.	27	4	»	9	»	60 »	650 »	710 »	10 65	14 20
<i>Wormeldange.</i>											
Ahn.	Apel, Barbe.	46	5	»	15	50 »	60 »	804 »	914 »	15 71	18 28
Ehnen.	Weyrich, Mathias.	35	5	»	32	50 »	300 »	800 »	1150 »	34 50	23 »
id.	Becker, Catherine.	40	4	»	7	»	60 »	675 »	735 »	11 02	14 70
Machthum.	Pirsch, Jean.	56	4	1	20	»	200 »	844 »	1044 »	31 52	20 88
Oberwormeldange.	Eberhard, Pierre.	40	5	»	24	50 »	200 »	700 »	950 »	28 50	19 »
Wormeldange.	Schumann, Jean-Pierre.	56	2	»	6	100 »	100 »	1144 »	1544 »	40 52	26 88
id.	Duscher, Catherine.	60	5	»	21	50 »	120 »	950 »	1100 »	16 50	22 »
Remich.											
<i>Bous.</i>											
Bous.	Ternes, Michel.	50	4	»	6	»	100 »	800 »	900 »	27 »	18 »
id.	Dieschbourg, Catherine.	37	4	»	22	»	120 »	675 »	795 »	11 92	15 90
Erpeldange.	Sprunck, Jean-Pierre.	64	4	»	9	»	100 »	916 »	1016 »	30 48	20 32
Rolling-Assel.	Ternes, Jean-Baptiste.	45	4	»	4	»	»	727 »	727 »	21 81	14 54
<i>Burmerange.</i>											
Burmerange.	Ternes, Frédéric.	50	4	»	55	50 ¹ »	500 »	700 »	1050 »	31 50	21 »
Elvange.	Gœrgen, Jean.	52	4	»	5	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
Emerange.	Geimer, Elise.	7	4	»	1	»	»	600 »	600 »	9 »	12 »
<i>Dalheim.</i>											
Dalheim.	Hemes, Nicolas.	58	2	»	22	100 »	200 »	930 »	1250 »	37 50	25 »
id.	Holweck, Barbe.	47	4	»	55	50 ¹ »	180 »	815 »	1045 »	15 64	20 86
id.	Medernach, Théodore.	55	4	»	1	»	»	855 »	855 »	25 05	16 70
Filsdorf.	Kinnen, Jacques.	54	4	»	10	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Welfrange.	Entringer, Jean-Pierre.	22	4	»	5	»	»	700 »	700 »	21 »	14 »
<i>Lenningen.</i>											
Canach.	Altmann, André.	50	2	»	8	100 »	100 »	990 »	1190 »	35 70	23 80
id.	Pauly, sœur Symphorose.	40	4	»	»	»	»	600 »	600 »	»	12 »
id.	Rischette, sœur Célénie.	55	4	»	»	»	»	500 »	500 »	»	10 »
Lenningen.	Comes, Joseph.	22	4	»	20	»	200 »	800 »	1000 »	50 »	20 »
id.	Duhr, Marie.	58	4	»	10	»	60 »	675 »	735 »	11 02	14 70
<i>Mondorf-les-bains.</i>											
Altewies.	Ourth, Henri.	45	4	»	19	»	200 »	745 »	945 »	28 55	18 90
Ellange.	Neiers, Nicolas.	56	4	»	11	»	100 »	700 »	800 »	24 »	16 »
Mondorf.	Mouton, Jean.	29	4	»	1	»	»	900 »	900 »	27 »	18 »
id.	Speltz, Catherine.	22	4	»	8	»	60 »	675 »	735 »	11 02	14 70

1) Prime permanente,

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12						
Remerschen.																	
Remerschen.	Gillen, Théodore.	51	5	»	7	50	»	100	»	974	»	1124	»	33	72	22	48
id.	Gaspar, Anne-Marie.	56	4	»	12	»	»	60	»	750	»	810	»	12	15	16	20
Schengen.	Tibesar, Jean-Pierre.	58	5	»	10	50	»	100	»	700	»	850	»	25	50	17	»
Wintrange.	Engels, Jean-Pierre.	57	4	»	5	»	»	100	»	750	»	850	»	25	50	17	»
Remich.																	
Remich (École pri- maire supérieure).	Moes, Nicolas.	»	1	»	8	150	»	100	»	1900	»	2150	»	64	50	45	»
id.	Ourth, Antoine.	»	1	»	15	150	»	100	»	1800	»	2050	»	61	50	41	»
id.	Lauth, sœur Marie.	»	5	»	»	»	»	»	»	600	»	600	»	»	»	12	»
(Écoles primaires.)	Gaspar, Henri.	29	2	»	21	100	»	200	»	1550	»	1850	»	55	50	37	»
id.	Braun, Jean.	54	5	»	10	50	»	100	»	1576	»	1526	»	45	78	30	52
id.	Biwer, Nicolas.	40	4	»	4	»	»	»	»	1000	»	1000	»	30	»	20	»
id.	Schumacher, sœur Adrienne.	54	4	»	»	»	»	»	»	600	»	600	»	»	»	12	»
id.	Bour, sœur Augustine.	40	5	»	»	»	»	»	»	600	»	600	»	»	»	12	»
id.	Arendt, sœur Raphael.	50	4	»	»	»	»	»	»	600	»	600	»	»	»	12	»
Stadtbredimus.																	
Greiveldange.	Gœtzinger, Jean-Pierre.	57	4	»	7	»	»	100	»	800	»	900	»	27	»	18	»
id.	Klopp, Anne.	25	4	»	10	»	»	60	»	675	»	735	»	11	02	14	70
Stadtbredimus.	Weber, Michel.	44	2	»	28	100	»	500	»	865	»	1265	»	57	89	25	26
id.	Melchior, Marguerite.	44	4	»	14	»	»	60	»	711	»	771	»	11	56	15	42
Waldbredimus.																	
Trintange.	Robert, Henri.	20	5	»	9	50	»	100	»	800	»	950	»	28	50	19	»
id.	Wester, Elisabeth.	25	5	»	28	50	»	180	»	675	»	905	»	15	57	18	10
Waldbredimus.	Sunnen, Jean-Baptiste.	42	4	»	4	»	»	»	»	718	»	718	»	21	54	14	56
Wellenstein.																	
Bech-Kleinmacher.	Olinger, Pierre.	41	4	»	1	»	»	»	»	809	»	809	»	24	27	16	18
id.	Schmit, Lucie.	42	4	»	19	»	»	120	»	695	»	815	»	12	19	16	26
Schwebsingen.	Wagener, Mathias.	50	5	»	21	50	»	200	»	790	»	1040	»	51	20	20	80
Wellenstein.	Nilles, Mathias.	42	5	»	18	50	»	200	»	818	»	1068	»	52	04	21	56
id.	Wenner, Elise.	58	5	»	15	50	»	60	»	675	»	785	»	11	77	15	70
						16,950	»	66,840	»	590,323	»	674,113	»	15,902	52	13,473	26

Loi du 20 février 1884, qui accorde la naturalisation à M. Ernest-Gérard Maroldt, vitrier à Niederanven.

Nous GUILLAUME III, par la grâce de Dieu, Roi des Pays-Bas, Prince-d'Orange-Nassau, Grand-Duc de Luxembourg, etc., etc., etc.;

Vu l'article 10 de la Constitution et les lois

Gesetz vom 20. Februar 1884, wodurch dem Hrn. Ernst Gerhardt Maroldt, Glaser zu Niederanven, die Naturalisation verliehen wird.

Nir Wilhelm III, von Gottes Gnaden, König der Niederlande, Prinz von Oranien-Nassau, Großherzog von Luxemburg, etc., etc., etc.;

Nach Einsicht des Art. 10 der Verfassung und

des 12 novembre 1848 et 27 janvier 1878 sur les naturalisations ;

Notre Conseil d'État entendu ;

De l'assentiment de la Chambre des députés ;

Vu la décision de la Chambre des députés du 18 janvier 1884 et celle du Conseil d'État du 1^{er} février dernier, portant qu'il n'y a pas lieu à second vote ;

Avons ordonné et ordonnons :

Article unique. La naturalisation est accordée à M. Ernest-Gérard *Maroldt*, vitrier à Niederanven, né le 18 août 1818 à Trèves.

Mandons et ordonnons que la présente loi soit insérée au *Mémorial*, pour être exécutée et observée par tous ceux que la chose concerne.

La Haye, le 20 février 1884.

GUILLAUME.

Le Directeur général
de la justice,
Paul Eyschen.

Date de l'acte d'acceptation.

(Art. 8 de la loi du 12 novembre 1848, n° 2.)

La naturalisation accordée par la loi publiée ci-dessus a été acceptée le 15 mars 1884 par M. Ernest-Gérard *Maroldt*, ainsi qu'il résulte d'une déclaration reçue le même jour par le bourgmestre de la commune de Niederanven, et dont une expédition a été déposée à la division de la justice.

Luxembourg, le 9 avril 1884.

Le Directeur général de la justice,
Paul Eyschen.

Avis. — Jurys d'examen.

Les jurys d'examen pour la collation des grades pendant 1883 à 1884, se composant :

I. Pour la philosophie et les lettres : de MM. Jonas, conseiller d'État, directeur de l'enregis-

der Gesetze vom 12. November 1848 und 27. Januar 1878 über die Naturalisationen ;

Nach Anhörung Unseres Staatsrathes ;

Mit Zustimmung der Kammer der Abgeordneten ;

Nach Einsicht der Entscheidung der Abgeordneten-Kammer vom 18. Januar 1884 und derjenigen des Staatsrathes vom 1. Februar lezhin, gemäß welchen eine zweite Abstimmung nicht erfolgen wird ;

Haben verordnet und verordnen :

Einziger Artikel. Dem Hrn. Ernst Gerhardt *Maroldt*, Glaser zu Niederanven, geboren zu Trier am 18. August 1818, ist die Naturalisation verliehen.

Befehlen und verordnen, daß dieses Gesetz ins „*Mémorial*“ eingerückt werde, um von Allen, die es betrifft, ausgeführt und befolgt zu werden.

Im Haag den 20. Februar 1884.

Wilhelm.

Der General-Director
der Justiz,
Paul Eyschen.

Datum der Annahme.

(Art. 8 des Gesetzes vom 12. November 1848, Nr. 2.)

Die durch vorstehendes Gesetz dem Hrn. Ernst Gerhardt *Maroldt* verliehene Naturalisation ist von ihm am 15. März 1884 angenommen worden, wie solches aus einer von ihm am nämlichen Tage beim Bürgermeister der Gemeinde Niederanven abgegebenen Erklärung, von welcher eine Ausfertigung bei der Abtheilung der Justiz eingegangen ist, hervorgeht.

Luxemburg den 9. April 1884.

Der General-Director der Justiz,
Paul Eyschen.

Bekanntmachung. — Prüfungsjurys.

Die Prüfungsjurys für Verleihung der Grade während 1883 auf 1884, bestehend :

I. Für Philosophie und Philologie : aus den H. Jonas, Staatsrath und Director

trement et des domaines, président; *Gredt*, sous-directeur de l'Athénée, *Müllendorff* et *Stronck*, professeurs à l'Athénée, membres, et *Henrion*, professeur au même établissement, membre-secrétaire;

II. Pour le droit: de MM. *Chomé*, conseiller à la Cour supérieure de justice et conseiller d'État, président; *Schaack*, président du tribunal d'arrondissement de Luxembourg, *De Muyser* et *Brincour*, avocats-avoués et députés, membres, et *F. Neuman*, conseiller de Gouvernement, membre-secrétaire;

III. Pour les sciences naturelles: de MM. *Reuter*, professeur à l'Athénée, président; de la *Fontaine*, commissaire de district à Luxembourg, *Fischer*, président de la Commission d'agriculture, et *Math. Thill*, professeur à l'Athénée, membres, et de *Waha*, professeur au même établissement, membre-secrétaire,

se réuniront en session extraordinaire comme suit:

Le I., du 1^{er} au 5 mai prochain, dans une des salles de l'Athénée, à l'effet de procéder à l'examen de MM. *Joseph Crochet* de Petit-Notbressart, récipiendaire pour le doctorat en philosophie et lettres; *Henri Kayser* d'Esch s./Alz., récipiendaire pour la candidature en philosophie et lettres préparatoire au doctorat en philosophie et lettres, et *Félix Govers* de Luxembourg, récipiendaire pour la candidature en philosophie et lettres préparatoire à l'étude du droit.

L'examen écrit pour tous les récipiendaires est fixé au jeudi, 1^{er} mai, à 9 heures du matin et à 2½ heures de relevée.

L'examen oral aura lieu dans l'ordre suivant: vendredi, le 2 mai, à 5 heures de relevée, pour M. *Crochet*; samedi, le 3 mai, à 5 heures de relevée, pour M. *Kayser*, et lundi, le 5 mai, à 5 heures de relevée, pour M. *Govers*.

Le II., du 5 au 19 mai prochain, dans une des salles du palais de justice à Luxembourg, pour procéder à l'examen de MM. *Paul Lamort*, *Norbert Le Gallais*, *Georges Ulveling*, de Luxem-

der Einregistriungs- und Domänen-Verwaltung, Präsident; *Gredt*, Subdirector am Athenäum, *Müllendorff* und *Stronck*, Professoren am Athenäum, Mitglieder, und *Henrion*, Professor daselbst, Mitglied-Secretär;

II. Für Rechtswissenschaft: aus den H. *Chomé*, Obergerichtsrath und Staatsrath, Präsident; *Schaack*, Präsident des Bezirksgerichtes zu Luxemburg, *De Muyser* und *Brincour*, Advokat-Anwälte und Deputirte zu Luxemburg, Mitglieder, und *F. Neuman*, Regierungsrath, Mitglied-Secretär;

III. Für die Naturwissenschaften: aus den H. *Reuter*, Professor am Athenäum, Präsident; de la *Fontaine*, Districtscommissar zu Luxemburg, *Fischer*, Präsident der Ackerbau-Commission, und *Math. Thill*, Professor am Athenäum, Mitglieder, und de *Waha*, Professor daselbst, Mitglied-Secretär,

werden in außerordentlicher Sitzung, wie folgt, zusammentreten:

Die I., vom 1. bis 5. Mai in einem der Säle des Athenäums behufs Prüfung der H. *Joseph Crochet* von Klein-Etcherodt, Recipient für's Doctorat der Philosophie und Philologie; *Heinrich Kayser* aus Esch a. d. Alz., Recipient für die Candidatur der Philosophie und Philologie als Vorbereitung auf das Doctorat derselben Wissenschaften, und *Felix Govers* aus Luxemburg, Recipient für die Candidatur der Philosophie und Philologie als Vorbereitung auf das Rechtsstudium.

Die schriftliche Prüfung ist für alle Recipienten auf Donnerstag, den 1. Mai, 9 Uhr Morgens und 2½ Uhr Nachmittags festgesetzt.

Die mündliche Prüfung findet statt wie folgt: Freitag, den 2. Mai, 5 Uhr Nachmittags, für Hrn. *Crochet*; Samstag, den 3. Mai, 5 Uhr Nachmittags, für Hrn. *Kayser*, und Montag, den 5. Mai, 5 Uhr Nachmittags, für Hrn. *Govers*.

Die II., vom 5. bis 19. Mai in einem der Säle des Justizgebäudes zu Luxemburg, behufs Prüfung der H. *Paul Lamort*, *Norbert Le Gallais*, *Georg Ulveling* aus Luxemburg,

bourg, et Camille Wolff de Diekirch, Jean-Pierre Kirsch de Wickrange, Émile Paquet de Nieder-korn, Léon Rischard de Luxembourg, et Charles de Waha de Berbourg, tous récipiendaires pour le 2^e examen du doctorat en droit, et Auguste Collart de Bettembourg, récipiendaire pour le 1^{er} examen du même doctorat.

L'examen par écrit aura lieu pour les deux examens lundi, 5 mai, à 8½ heures du matin et à 2½ heures de relevée.

Les examens oraux auront lieu aux jours suivants, chaque fois à 3 heures de relevée : le mardi, 6 mai, celui de M. Wolff; le mercredi, 7 mai, celui de M. de Waha; le jeudi, 8 mai, celui de M. Ulveling; le samedi, 10 mai, celui de M. Rischard; le lundi, 12 mai, celui de M. Paquet; le mardi, 13 mai, celui de M. Le Gallais; le jeudi, 15 mai, celui de M. Lamort; le samedi, 17 mai, celui de M. Kirsch, et le lundi, 19 mai, celui de M. Collart.

Le III., du 24 au 28 avril prochain, dans une des salles de l'Athénée, à l'effet de procéder à l'examen de MM. Auguste Schumacher de Rascharage, récipiendaire pour le second examen de la candidature en sciences naturelles, et Joseph Pauly de Clervaux, récipiendaire pour la candidature en pharmacie.

L'examen par écrit pour les deux récipiendaires est fixé au jeudi, 24 avril, à 9 heures du matin et à 3 heures de relevée.

L'examen oral aura lieu dans l'ordre suivant : vendredi, 25 avril, à 3 heures de relevée, celui de M. Schumacher, et lundi, 28 avril, à 4 heures du soir, celui de M. Pauly.

Le jury d'examen pour les sciences physiques et mathématiques se réunira en session extraordinaire vers la fin du mois de mai prochain ; les récipiendaires qui ont l'intention de se présenter pendant cette session, voudront m'adresser leurs demandes respectives avec les pièces à l'appui avant le 15 mai prochain.

Luxembourg, le 17 avril 1884.

Le Directeur général des finances,
M. MONGENAST.

Camill Wolff aus Diekirch, Joh. Peter Kirsch aus Wickringen, Emil Paquet aus Niederborn, Leo Rischard aus Luxemburg, und Karl de Waha aus Berbourg, alle Recipienten für's zweite Examen des Doctorates der Rechtswissenschaft, und August Collart aus Bettembourg, Recipient für's erste Examen desselben Doctorates.

Die schriftliche Prüfung ist für alle Recipienten auf Montag, den 5. Mai, 8½ Uhr Morgens und 2½ Uhr Nachmittags festgesetzt.

Die mündliche Prüfung findet statt an nachbenannten Tagen, jedesmal um 3 Uhr Nachmittags : Dienstag, den 6. Mai, für Hrn. Wolff; Mittwoch, den 7. Mai, für Hrn. de Waha; Donnerstag, den 8. Mai, für Hrn. Ulveling; Samstag, den 10. Mai, für Hrn. Rischard; Montag, den 12. Mai, für Hrn. Paquet; Dienstag, den 13. Mai, für Hrn. Le Gallais; Donnerstag, den 15. Mai, für Hrn. Lamort; Samstag, den 17. Mai, für Hrn. Kirsch, und Montag, den 19. Mai, für Hrn. Collart.

Die III., vom 24. bis 28. April, in einem der Säle des Athenäums behufs Prüfung der H. H. August Schumacher aus Niederferschen, Recipient für's zweite Candidaturexamen in den Naturwissenschaften, und Joseph Pauly aus Clerv, Recipient für die Candidatur der Pharmaceutik.

Die schriftliche Prüfung ist für beide Recipienten auf Donnerstag, den 24. April, 9 Uhr Morgens und 3 Uhr Nachmittags festgesetzt.

Die mündliche Prüfung findet statt wie folgt : Freitag, den 25. April, 3 Uhr Nachmittags, für Hrn. Schumacher, und Montag, den 28. April, 4 Uhr Nachmittags, für Hrn. Pauly.

Die Prüfungsjury für die physikalischen und mathematischen Wissenschaften wird gegen Ende Mai in außerordentlicher Sitzung zusammentreten; diejenigen Recipienten, welche während dieser Sitzung sich zur Prüfung stellen wollen, mögen vor dem 15. Mai ihre bezüglichen Gesuche nebst den erforderlichen Belegstücken an mich einsenden.

Luxemburg den 17. April 1884.

Der General-Director der Finanzen,
M. M o n g e n a s t.

Avis. — Agriculture.

Par dérogation à mon arrêté du 4 avril ct., l'examen des taureaux et des verrats destinés à la saillie des animaux d'autroi aura lieu, pour les communes désignées ci-après aux jours fixés comme suit :

1. Canton de Clervaux :

Consthum, 1^{er} mai au lieu du 7 mai.
Heinerscheid, 7 mai au lieu du 1^{er} mai.
Boevange et Hachiville, 8 mai au lieu du 9 mai.

2. Canton de Redange.

Beckerich, 7 mai au lieu du 4 mai.

Luxembourg, le 17 avril 1884.

*Le Ministre d'État, Président
du Gouvernement,
F. DE BLOCHAUSEN.*

Avis. — Domaines.

L'administration de l'enregistrement et des domaines est chargée de vendre, conformément à la loi du 17 décembre 1853, une parcelle domaniale d'une contenance de 7 ares 26 centiares, limitée par la route de Larochette à Diekirch, le chemin à Gilsdorf et la propriété Frommes de Gilsdorf.

Luxembourg, le 16 avril 1884.

*Le Directeur général des finances,
M. MONGENAST.*

Bekanntmachung. — Ackerbau.

In Abweichung meines Beschlusses vom 4. d. Mts. findet die Prüfung der Stiere und Eber, welche zum Bespringen fremder Thiere bestimmt sind, für die unten bezeichneten Gemeinden an nachbenannten Tagen statt :

1. Kanton Clerf:

Consthum, 1. Mai anstatt 7. Mai.
Heinerscheid, 7. Mai anstatt 1. Mai.
Bögen und Helzingen, 8. Mai anstatt 9. Mai.

2. Kanton Redingen:

Beckerich, 7. Mai anstatt 4. Mai.

Luxemburg den 17. April 1884.

*Der Staatsminister, Präsident
der Regierung,
F. de Blochausen.*

Bekanntmachung. — Domänen.

Die Einregistrierungs- und Domänenverwaltung ist beauftragt, gemäß dem Gesetz vom 17. December 1853, eine 7 Ares 26 Centiare große, zwischen der Straße von Fels nach Diekirch, dem Wege nach Gilsdorf und dem Eigenthum Frommes von Gilsdorf gelegene, Domanial-Parzelle zu verkaufen.

Luxemburg den 16. April 1884.

*Der General-Director der Finanzen,
M. M o n g e n a s t.*

Marktpreise. — I. Hälfte des Monats März 1884.

Bezeichnung der Lebensmittel u. dgl.	Maße oder Gewicht.	Mittelpreise der verkauften Lebensmittel auf den Märkten von								
		Fugem- burg.	Die- kirch.	Wilg.	Ettel- brück.	Echter- nach.	Remich	Merfch.	Greven- macher.	Eich- a. d. A.
Weizen	Hektoliter	17 83	18 50	"	19 00	19 50	18 25	"	"	18 50
Mischelfrucht . .	—	16 85	17 00	"	18 00	18 50	16 75	"	"	16 50
Roggen	—	14 20	15 00	15 00	14 50	15 33	"	"	"	15 00
Gerste	—	"	13 50	"	"	14 51	"	"	"	"
Spelz	—	"	"	"	12 00	"	"	"	"	"
Heidelorn	—	"	"	7 00	12 00	"	"	"	"	"
Hafer	—	7 93	7 00	6 25	7 50	7 15	7 75	"	"	8 00
Erbsen	—	20 00	"	"	"	18 90	"	"	"	"
Bohnen	—	18 91	"	"	"	24 00	"	"	"	"
Linsen	—	25 00	"	"	"	23 10	"	"	"	"
Kartoffeln	—	4 50	3 00	3 50	4 50	"	5 00	"	4 00	6 00
Weizen-Mehl . .	Kilogr.	0 52	0 45	0 50	0 50	0 40	0 44	"	0 45	0 60
Mischel-Mehl . .	—	0 48	0 40	0 40	0 38	0 34	0 38	"	0 34	0 50
Roggen-Mehl . .	—	0 40	"	0 28	0 34	"	"	"	"	"
Geschälte Gerste .	—	0 85	"	"	"	"	"	"	"	"
Butter	—	3 00	2 70	2 75	2 70	2 68	2 30	2 80	2 40	2 70
Eier	Duzend.	0 75	0 60	0 80	0 70	0 65	0 70	0 75	0 70	0 75
Heu	100 Kilo.	"	"	"	"	"	"	"	"	"
Stroh	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"
Buchenholz . . .	Stere.	13 00	"	"	"	"	12 00	"	"	"
Eichenholz . . .	—	"	"	"	"	"	9 50	"	"	"
Weichholz	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"
Ochsenfleisch . .	Kilogr.	1 80	1 35	1 60	1 40	"	"	1 50	"	1 60
Ruh- od. Rindfleisch	—	1 60	1 30	1 45	1 35	1 45	1 20	1 50	1 40	1 50
Kalb- fleisch	—	1 40	1 20	1 20	1 10	1 26	1 20	1 40	1 20	1 40
Lammfleisch . .	—	1 90	1 80	1 95	1 60	"	1 50	1 60	"	2 00
Schweinefleisch .	—	1 80	1 70	1 40	1 40	1 36	1 50	1 60	1 50	1 60
ib. geräuchert.	—	2 40	"	"	"	"	"	"	"	1 90